



● شیعه کانی جه لال مه له کشا*

● کوکردنه وه شه مال نه حمه ددووژن*

ئيواران نه و ده مانه...

دلّم پهره سيڻلکه يه که

بيکه س، نه نيا ده خولپته وه

ده چريکيني

ده چريپيني

دوا چيروکي مهرگي نه وين

بو لاله کان، نه ژنه وه کان

نه درکيني...

«شه مال نه حمه ددووزن»

«تو له جيھانی خهون و خه يالا به رخه مامزي خنجيلانهت به سرکي و سلی يه کا، به روانيني گهرمي نيونيگا، به شنه يه کي فينک و بوخوش که به داويني کراسي موونسي شاگولي له شي نه پيرژيپيته ناخي ده ماختا، نه ناسيبوه و بي يارمه تي زمان و وشه و دهنگ پي نه ليی خوشم نه ويی. گلي زيندوو، تووترکي کيوي و عه تری نه و با نهرم و نيانه که مه ست و سه رخوش له ميواني شليره جار نه گه رپته وه. نه مه يه خهوبينيني تو! به لام داخي گرانم تو به خهوبينين قنيات ناکه ي! نه ته وي هه رچی له خهوا نه پيپيني، له به خه به ريتا بتبي. دهس درپژ نه که ي تا په رده ي تارمايي لاده ي. به هه ر دوو دهس چاو نه گلؤفي و خهون و خه يال نه تارپيني. پاشان دهس نه گيپري تا داويني نه وينت بگري و به ري نه ده ي، که چي ده ست بي هووده هه واي به تال نه پشکني.

تۆ وهك په پوولهی هاوریشم ئەتەوی له تالاری پەنگارەنگی تان و پۆت
 بێتە دەر؛ بەلام له دەرەوه جگە له زبیری و پەنگی خۆلەمیشی هیچی تر
 نییه!!»

بەشی بوو له تاپۆ و بوومەلێلی کاک سوارە، بەلێ راستە له جیهانی
 راستیدا چ نابینی، ئەسپی یاخی بووی دەر و وونت لێت ناگەرێ و بەرەو
 هەل دێرە کانت دەبا، مەگین ئەوهی که خۆت بەدیه دنیای شیعر و
 نووسین و له پەشایی دەرچگی، جیهانی ک بخوێنی سەرانی سەر
 خۆشەویستی بی و کەس ئاغا و کەس بندهست نەبی، ئەوهیه که
 سەر بەستی خۆت له شیعرەکانی مامۆستا مه له کشادا دەدۆزییهوه؛ ئەو
 کارەش کۆکراوهیه که له شیعرەکانی کەنالی مامۆستا مه له کشا، هیوادارم
 به دلتان بی و بتوانم بهم کاره چووکه له دنیای مه جازی گۆشهیه که له
 هزری فهلسه فی شاعیرتان بێناسینم، دلتەر و دەم پر بزە بمینن.

«شەمال ئەحمەد دووژن»

● پيشه كى

جه لال مه له كشا

سالى 1330ى كوچى هه تاوى له گوندى «مه له كشا»ى سه ر به شارى سنه له دايك بووه. له شارى سنه په روه رده بووه و له قوتابخانه كاني ئەم شاره هه تا رادهى ديپلۆمى ئەده بى ده رسى خویندوووه. هه ر له مېر مندالى و سه ره تاى لاويته وه ده ستي به نووسىنى شيعر و په خشان كردوووه، سه ره تا نووسراوه كاني به زمانى فارسى بووه.

له دوا سا له كاني ده يه ي چله كانه وه به ره مه شيعره كاني له گوڤار بلاقو كه فارسى به كاندا بلاو بووه ته وه. هه ر له م سالانه دا به هووى چالاكى سياسى دژى رژيمى پاشايه تى چه ندين سال زيندانى كراوه. ژيانى جه لال مه له كشا پر له نازار و په نچ و ده رد بووه و زوربه ي ژيانى به ناشادى و تالى و ناخوشى و نامورادى رابواردوووه و زوربه ي شيعره كاني به ره مه مى گوشه ي زيندانه كانه. له به ستينى ئەده بياتى فارسى دا (شيعر و چيروك) سه ركه وتنى باشى وه ده ست هيناوه و هه ر چه ند كتىبى بلاو نه كردو ته وه به لام بووه به ئەندامى "كانوونى نووسه رانى ئيران". له گه رمه ي شوڤرشى گه لانى ئيراندا به ره و ئەده بياتى كوردى وه ر گه راوه ته وه و له ماوه ي چه ند سال چالاكى ئەده بى كوردى وه ك شاعير و نووسه ريكي ليهاتووى كورد ناو و ناوبانگى ده ر كردوووه. ئاسه واره كوردى به كاني له رۆژنامه و گوڤار و بلاقو كه كوردى به كاندا بلاو كردو ته وه. ماوه ي چه ند سالى ديكه ي زيندانى كيشاوه.

ماوه ي 14سال وه ك نووسه ر و رۆژنامه وان، ئەندامى ده سته ي نووسه رانى گوڤارى "سروه" و كارمه ندى ناوه ندى سه لاحه دينى ئەيووبى بووه و به رپرسى به شه ئەده بى به كاني گوڤارى سروه ي (شيعر و چيروك و

(.....) وه ئه ستۆ بووه. ماوه يه ك سه ر نووسه ري گوڤاري پرشنگ له شاري هه و ئير بووه كه 5 ژماره ي ده رچوو. له پال ئه ده بياتي كورديدا، ده ستي له ئه ده بياتي فارسي هه ئه گرتوووه و ناو به ناو به ره مه كاني به زماناني ئينگليزي، فه ره نسي، پوو سي، عه ره بي، وه رگير دراوه. ئه م ده فته ره شي عه ره هه لبارده يه ك له شي عه ره كاني شاعير و چه ندين كتیبي دي كه ي شي عه ره و چيرۆك و رۆمان و كوومه له وتاري ئاماده ي چاپ و بلاو كردنه وه يه. زۆر به ي زۆري شي عه ره كاني ئه م ديوانه له گوڤار و رۆژنامه و بلاڤۆكه كورد يه كاندا بلاو بوونه ته وه.

◆ ئه وه ئيوه و زه ي زنجيري وشه دي له كان.

● «دارہ پیرہ»

ہہ بوو نہ بوو

سالانی زوو

لہ سہر یالی بہ رزی میژوو

پیرہ داریک بہ سالچوو راوہ ستابوو

سہری نابووہ کۆشی خہ یال

بیری لہ ژین ئہ کردہوہ

قژو کہ زبی شانہ ئہ کرد دەستی شہ مال

بہ قہ تار و سیاچہ مانہ

بہ حہ یران و لۆرہ و ہۆرہ و بہ گالہ گال

دارہ پیرہ بہر لہ میژوو

لہ نیو ئہم خاکہ رہوا بوو

دارہ پیرہ پیشہی ژینی

تا نیو دلّی گابۆر و ماسی کوتا بوو!

دارہ پیرہ سہد قۆناخی بہ چاو دیبوو

بار و بنہی سہد کاروانی راپیچابوو

دارہ پیرہ زریان و شہ ختہ و رہ شہ بای

سہدان کہ رت بہ زاندبوو

دارہ پیرہ وہک ئیشکچی دەشتی سووتاو

لە سەر لووتكەى قەلاكەى خۆى پراوہستا بوو
دەشتى سووتاو ، گەواى شەر و تىك ھەلچوونى سەدان جارى
دار و زستانى ملھور بوو!
ئەوہى پاشەكشى ئەكرد
ھەر زستانى گژ و در بوو
وہرزىكى تال
رۆژىكى رەش
دارە پىرە سەرى نابووە كۆشى خەيال
با ، لاپەرەى گەلاكانى
وہك كتىبى كۆنى مېزوو ئەدا لاوہ
پرووداوانى يەكە يەكە
بە گوڤى دەشتا ئەخوڤندەوہ
فەرمان درا
فەرمان درا
دارە پىرە بقلشىنن
كۆتەى ئەنجن ئەنجن كەن و بو زستانى سوڤەى كۆشكى فەرمانرەوا
رەگ و ريشەى دەر بھينن
فەرمان درا ، لە بەر ئەوہى سىبەرى وى مۆلگەى گەلالە و پىلانە
لە بەر ئەوہى ھىندى باندەى نافەرمان

کردوو یانه به هیلانه

پال و په سیو داره پیره

مه تریزی یاخیه کانه

بیقلیشینن هه لیاچن

چیلکه ی که ن و

به سیداره ی یاخی بوونیا هه لیاوسن

داس و کوټک و ته وهر هاتن

له سیبه ری داره پیره

ئیسټیکیان کرد

چاویان گیرا

داره پیره وهک به ردی رهق

خوی بۆزه بری داس و کوټک و ته وهر و چیتر ئاماده نه کرد!

خیلی دوژمن ، به هه ره شه و گه له کومه

هورووژمیان بۆ داره پیره برد!

له سیبه ری داره پیره که وتنه راویژ و ته گبیران

گه وره که یان وتی یاران

وهک کورد نه لی

"داری پوازی له خوی نه بی قه د ناقلیشی"

پوازی له خوی پهیدا که یین و دایتاشین و ئیتر ئیوه کارتان نه بی!

كەوتنە گەپان

ئەم لا گەپان

ئەو لا گەپان

لە ئەنجاما ، بەر چاویان كەوت لقی سووتاو

رەق و تەق و رەنگ بزرکاو

لار و گېر و لە بەر خۆرەتاو هە ئقرچاو

لاواز و بی بەر و بەرە لا

وتیان خۆیە

دیارە دەبی بە ئارەزوو

هە ئیقلاشین

بە و جوۆرە وا مە بە ستمانە

بو گیان ئەم دارە دایتاشین

لقیان بری

لقى لار و خوار و خپچ و بی ئەمە کیان

بە بە ئینی درۆ کری !

دایانتاشی ، تیژیان کرد و بوو بە پەواز

وتیان پیی چۆن خەیانەت کا

هەوری کەوتە بەر دەمیان و پیرە دارەیان گە مارۆ دا

دارە پیرە هە ناسە ی ساردی هە ئکیشا

وتى:

لقە مەرۆ مەبە بە دارە دەست

قەيناكا ھەر ماوەت ماوە

باوەشى من بو تو ھىشتا ئاوە لایە!

لە گەلما بە لە بەرامبەر ئەم بە لایە

مەرۆ لقە جىم مە ھىلە

دەشتى سەوزى باوانى خۆت

بە ئامىر و نىرى بىگانە مە كىلە

بە لام ھەورى و بژدان تۆپى و

پووزەى تىژى نا سەر سىنگى دارە پىرە

ئەمجار دار وتى: پواز!

وەر گەرپۆە بو خۆت ئە ئىم من نامرم ...

لە ئە و پەرى مەرگىشەو ھەر دىمەو ھە

مىژوو ھوكمەت لە سەر ئە دا

دوژمن خاكي خەيانەتت بە سەر ئە كا

فريو مە خو ، داوى نە يار بپرچىنە

تف لە سىھامى عەرنەمووت كە

ھەلبرووسكە و چاوى دوژمن قالاو پوت كە

پوازوتى

ئيتير من نه و لقه له ر و لاوازه نيم
ته ماشام كه بزانه چيم
رپزم نه گرن ، قه درم هه يه
جامه ي ره نكين بو سهر تا پاي بالام نه برن
به ئين وايه بمكهن به خه نجه ري بهر پشتويني فه رمانره وا!
من چيم داوه له ياخي بوون
نازانم له خه بات دژي سهرما و سوّله و مافي ره وا
ئيتير پاره و پاروو له لام ههر وه ك كايه
زگم تيره و جامه ي زپرين له بهر نه كه م!
قه د نه م ديوي ، نايشتناسم
ره گه ز چيبه ، باوان كامه
زپد و ولات له لام بايه
خو وه حشي نيم ، ئيوه مانان
له نه م يال و دهشت و چيايه
ته ماشا كه چه نده جوان و شه نكم
چه نده تيژم كي نه زاني من نه و لقه ي هه لقرچاوم
هه لي وا قه ت دهست ناكه وي
له سهر فه رمان ده تكوژم و داخم به سهرتا نه رپزم
پوازي نه يار

وهك سه گي هار

قه پي كرده ناخي دارا

خيړا هاتن داريان دا بهر

داره پيره له نيو خوينا

ئه م وشانه ي هاته زارا

من نامرم

له ناو خوينا ئه ژويمه وه

وهك چو زه ره و چرو له سهر لووتكه ي خومدا ده پرويمه وه

داره كه يان بنبه ركرد و بو ئا گري كووره ي كووشكي سولتانيان برد

ري كه وتن و پواز وتي

ئه ي من نابهن ؟

گه و ره كه يان وتي

لاچو

لاچو له بهر چاوم بو گهن!

قه د نه م ديوه خاين به خو بيژگه سپله ي وهك تو

تفي لي كرد، به شه پان و تيه لدان

فري دايه نيو زيلدان

ئه وان چوون و دواي شينگيري داره پيره

مقو مقو كه وته چيا

بالئندە كان هەوالئىكيان بۆ يەك ئەبرد
پېرۆزبايى سەرکەوتنيان لە يەك ئەکرد
وتم چىيە؟ چى قەوماوه؟
لە دوای مەرگى دارە پېرە
جگە لە خوین و ئەشک و ماتەم چىمان ماوه؟
وتيان نابى بیدرکينين
نەينى و پەمز و پازە
دەبى بە چاوى خۆت ببينى
کاتى چوومه سەر مەزارى دارە پېرە
بە چاوى خۆم ئەوهم بينى
گوپکە و چوزەى چەترى تازە

خۆشەويستى

خۆشەويستى من
چۆن بەرايى دا
چاوه کانت وا ببينى من بە تەنيايى؟
خۆ دلى من
کۆترى بن گويسوانەى چاوه کەى تۆ بوو
نەت ئەزانى من بەبى تۆ،
رۆحى نەسرەوتم؟
وہک گۆلى نيو شۆرە کاتى وەرزی بى باران
زەر دەژاکى، سىس دەبى، دەمرى

سه د مخابن
 من نه وينداری هه ژار و تو له خوبایی
 ئیسته سه رگه ردان
 وا ده پیوم کویره پئی سه ختی ژانی تووش
 تویشه خالی، دهس به تال و قالبیکی بی دل و هه ستم
 ئیتر نه تالاوه بادهش، ئوقره نابه خشی
 من تهژی دهردم
 نو قمی هالاوی خه یالم
 شاعیریکی شه و گه ری مه ستم
 رهنگه نه مناسیته وه نه م جار هه بمبینی
 به فری وه رزی خه م
 دوئی دلمی کردووه جیگه ی رنووی ماته م
 ون بووه سیمای زه مانی لاوه تیم
 ته نیا تاپویه ك ماوه
 تاپویه کی نیو مژیکی خو له میشی خه م
 رهنگه چاره نووسی من وا بی
 وه ك چلون ته نیا له دایك بووم
 هه ر به ته نیاش رابویرم ژین
 تازه ئاخر هه ر به ته نیایی
 سه ر بنیمه باوه شی مه رگ و
 بایه قوش له کاو لاشی نیو دلی خو مدا
 بوم بخوینی سووره تی یاسین
 خوشه ویستم! کاتی من مردم
 قهت مه پرسه
 چون به بی تو ژینم تیپه ر کرد
 ژین نه بوو، هه ر ساته مه رگی بوو

قہ ت ہہ وائی شوینی مہرگ و گۆرہ کہم لہ کہس مہ پرسہ ، بہس
من بہ لینم بردہ سہر
پہ یمانہ کہم نہ شکاند
کاتی مہرگیش دوا ہہ ناسہم ہہر بہ یادی تووہ ہہ لکیشا
دوا وشہم ہہر ناوی تو
ہہر ناوی تو
ہہر ناوہ کہی تو بوو...

شیرین گیان

پیش لہ وہے بتناسم
تفہ نگیکی یاخی بووم
گرژ و مؤن...
لہ لووتکہے خومہ وہ
تا بہریای عہ شقی تو
کہ وتہمہ تلاوتل
ئیسٹا لہ قہ راخے ئہ ستیرکی ئہ وینتا
ہہر وہ کوو شوہری
خاکہ راو لارہ مل!

به هه ر لا ده نوڤم وه كوو
 يادگارئ
 كه لاميك و نه خشي له رابردوو
 ماوه
 له سه رسنگي ئه و داره پيره
 ده بينم،
 دلي خووم و خووته كه تيكه ل
 كراوه

تويان كوشت ده ستيان شكي،
 به هيترين ئه ستوونده كي تاوئي مرادي كورد شكا
 كه تويان كوشت چاويان كوڤر بي،
 گشت كوردستان زريكاندي
 كه تويان كوشت كوستان كه وي،
 گر كه وته خه رماني كورد
 هه تا بوئي كرا سووتاندي
 جرجه مشكي خاوه ن گه راي شوومي تاعوون،
 و ايانزاني ئيدي ده ربا،
 ته نانه ت يه ك هه ناسه ش وي ناكه وي
 تا وه خرووش كه وپته وه
 و ايانزاني ئه وي چوو چوو
 نايه ته وه،
 نه ايانزاني گرگان دواي دامرگانيشي
 سه رله نوئي گر ده گرپته وه
 كوردستانيان نه ناسيبوو،

نه يانزانی کوردستان گشتی گرکانه
 له نیو دلی زامداری دا ژانه کانی هه ل ده گری،
 په نگ به خه فه ته کان ده دا،
 فرمیسه که کان ده خواته وه،
 جار جار خوی راده چله کینی و هه رمانی خوی ده سه له مینی
 به ئاگری یادی شه مه کوژراوه کان هه ر ده کوئی،
 هه ر ده کوئی هه تا هینده ی
 بالای به رزی سه ربه رزی سه رداره کانی گرده گری

گازهنده

لیتن تووره م
 له گه لتانا
 یه کره نگ ژيام
 به شادیتان شاد نه بووم و
 له ماته متانا نه گریام
 به لام کاتی
 قولپه ی گریان
 نه وکی هه نسکه پیگرتم
 نیوه کردتان به شایلوغان
 ئیستاش
 دلّه ساکاره کهم نه گوڤراوه
 هه ر وه ک دلّه که ی جارانه
 هه رچه ند تووره م
 پر له خو شه ویستیتانه

ھہ تا لووتکہ چہندی ماوہ؟
 دانامرکی
 ھہ تا دلی ھہر زیاد ئہ کا
 گر و گلپہ ے رچھے یاخے بووے ئہ شقیام
 رامہ وہستہ، برو لہ لام
 باتاوانے من توش نہ گری
 کہ وتوومہ بہر توو کہ شہقی چارہ نووس و
 وہ ک گوئیہ کہ ے سہرگہردانے گورہ پانے نہ فرہتے خوام
 ژیانم لی وہرہز بووہ
 زہوی لہ ژیر گرانی لہ شما ئہ نالینئی
 چاوی رچھ لہ حاند سیمای من ھہ ئنایئ
 من چولہ کہ ے بالشکاوے
 وہرزے رہشے گہردہ لوولم
 رچھ لہ گہل ئارامشدا،
 لہ زہوے تا ئاسمان دوورہ
 دلہ پرہ لہ ھاوار و گوچکے ے گہردوون
 لہ بہرامبہر پارانہ وہم کپ و کہرہ
 لیم نابیسئی سکالائی
 ئاسمانے من نزم و نہوی
 سہرم تابن میچی دہ گا
 ھہ وریکے رہش سہر تا پامے داپوشیوہ
 ئاسو تا ئاسو تاریکہ
 تہ نیا ریگہ ے بہر ھہ نگاوم
 لہ خومہ وہ دہست پیدہ کا و
 دہ گا بہ ھہ لڈیری رچھ

چ ناستہ نگیکی باریکہ
 ناسو تا ناسو تاریکہ
 باران... باران، بارانی پرہش
 یاغر یاغر دہ باریت و تہرم دہ کا و نامشواتہ وہ
 لہ ناو توف و کریوہ ے و ہرزے شہ ختہ بہندی تہ مہ ندا
 رہق ہہ لاتووم
 بو کوئی دہ پوم؟
 نازانم لہ کوپوہ ہاتووم؟
 شیرہ بہ فرینہ ے دہ ستکہ رد ے مندالانے چارہ نووسم
 روژ وہ ک نئہ ژدیہای نئہ فسانہ
 لووشم دہ کا و دہ مخواتہ وہ
 ہہ تا لووتکہ چہ ند ے ماوہ؟
 نئہ ے خوا گہ ورہ و بچووکہ کانے سہ ردہ می ویژدان توپیو
 جولجوتا" ے من لہ سہر دوندے کام کوپستانہ"
 بہ نئہ ندازہ ے ہہ زار عیسای ناسری لہ خاچ دراوم
 یہ ہوودا کان لہ و دیو پہرچینی ماچہ وہ
 بہ ساکاری پوچی ماندووم گائتہ نئہ کہن
 نئہ ے خوا گہ ورہ و بچووکہ کانے سہ ردہ می ویژدان توپیو
 ہہ تا لووتکہ چہ ند ے ماوہ؟

مہ ہیئن ، مہ...
 نئہ م جارہ کہ گہیشتمہ لووتکہ،
 بہ رد ے گیانم بہر بیتہ وہ
 من نامہ وی نئہ م زہوینہ پر تاوانہ لہ ژیر پیما بخولیتہ وہ
 ناخر مہ گہر نازانن من
 سالگاریکہ گاشہ بہ ردہ کہی "سیریف" م لہ کوئل ناوہ؟
 ہہ تا لووتکہ چہ ند ے ماوہ؟

راستہ من بووم لہ ناگردانہ کہے ئیوہ
 ئاورم دزی بوؤ مروؤف و
 لہ مہ شغلدانے پوؤھے خوؤم
 تیشک و پرووناکیم دابہش کرد
 گوناہم کرد
 !بوؤیہ ئیستا لہ تاراوگہ ے ہہ لہ مووتم
 ئاورہ کہیان بہردایہ وہ لہ گیانی خوؤم
 تہ ماشاکن چوئن ئہ سووتم ؟
 رزگارم کہن ...
 لہ چوار میخہیان کیشاوم
 ہہ موو شہوئی بہ ژاری ژین
 دہشتی گیانم ئاژین ئہ کہن
 !ئہم موؤتہ کہ سوارے پوؤھے ماندووم بووہ و دانابہزن
 ئاسمان بیژوو بہ خوین ئہ کا
 ہہر دال ئہ زئی
 ہہر دال دین و جہرگم دہ خوئن
 ئہم ئاسمانہ ہہر دال ئہ زئی
 ہہر دال ئہ زئی
 ئاخوؤ گوئے شورانے لہ کام کوئےستانہ ؟
 کوئےستان نہ ما بہرد بہ بہردے
 بہ خوئے خوؤم نہ شورمہ وہ
 ہہر دہ پوؤم و ناگہم بہ ئہ و ناونیشانہ ے
 شورہ خہ زال " بوئی داناوم "
 ہہر ئہ پوؤم و زام لہ سہر زام
 لہ سہر سینگ و دلہم دہ پروئی
 گوئی ہہ زار ، ہہ زار عہ زرت
 لہ کوئےستانے

دلہا پشکووت
 رینگے گہرانہ وہش نیبہ
 پردہ کانے پختے سہرم گشت پروو خاون
 ہہ وارہ کہے "خاتوو خہ زال" یشیان کردہ قہ رہ بووت
 ہہ تا لووتکہ چہ ندے ماوہ؟
 نہے خوا گہ ورہ و بچوو کہ کانے سہردہ می ویزدان توپیو
 ہہ تا لووتکہ چہ ندے ماوہ؟
 نہے من تا ئیستا چوں ماوم؟

ژوانی کوردہ وارے
 کونجیکے تاریک
 دوو سیبہ رے سل
 لہ یہ کتر ئالو
 بہ پسکہ پسک و ہہ ناسہ برکئی
 تہ مہ نناے نیگاے دوو چاوے شہیدا
 کسپہ و خورپہے دل
 کلپہے ئہوین و
 بلیسہے ئاگر
 دہستی کے لہرزوک
 مہر مہرے سینگ و
 !لہرہ و تہ کانے دوو مہ مکولہے خر
 سرتہے دوو لیوے تامہ زرؤے یہ کتر
 تک تک ئاونگے عارہ قہے شہرم
 لہ سہر پہرہے گول
 لہ ناکاو
 چرپہے پی پی ریبواریک و

سٺٺ ناسڪيڪ و
ڪوٽائينڪي پڙ
له زرينگه و ٻوٽو بازنه و سمل

- واز حسرت

جهان را چون به عشق تماز كردند
مرا با نام تو همراز كردند

همان روز نخست فرينش
به گوشم عشق را واز كردند

مرا با غم سرشتند و تورا هم
خداوند شكوه و ناز كردند

سرا پای تورا شاد فریدند
مرا با مرغ شب دم ساز كردند

مرا خسته، رها، در دشت هجران
تورا درباغ، سروناس كردند

مرا با دام عشق تو بستند
تورا لمخته ی پرواز كردند

مرا چنگی پراز واز حسرت

تورا چون زخمه‌ای بر ساز کردند

مرا مرغی اسیر و پر شکسته
تورا در لسمانها باز کردند

غم دنیا بدوش من نهادند
تورا شاد و غزل پرداز کردند



منطق عشق

نامت را از تش لموختم
وازلب،
لطافت روحت را،
سرشارتر زلال،
در منطق کدام فلسفه،
- تش ولب، بهم میخسته اند؟
وقتی که گل شکوفه می کند
چهره‌ات به تش می ماند
و جانت را
عبور نرم لب
در ترنم است
نه از فلسفه کلامی می دانم
و نه منطق
می گنجد در کلام من
بی استدلال دوستت دارم
و با جرأت یاغی عشق
- تش و لب میزنم

له م جيھانه
 په له وه ريش
 نيشتمانی بو خوئی هه يه
 دارستانی، تاقه داری
 ئاوارهش بی
 نیو ئەشکه وتی، بن پاساری
 چۆن شیت نه بم،
 نه چم به گژ کوپستانا و
 چوار ریپانی گهردوون نه گرم
 هیشتا بستنی خاک شک نابهم
 تیا بژیم،
 تیا بهرم...

ناویرم بانگت کهم شوین ده نگم هه لده گرن
 ناوت لیم زهوت ئە کهن هاوارم سه ر ئە برن
 بوونی دەم ده کهن و بو نیو دل دەروانن
 ئەوین و ئازادی ههردووکیان تاوانن
 ئاواتم گشت مردن له نیو ئەم ته لبه نده
 من ماوم ودلیکی زامداروگازنده
 دوا گه لای زهردی بهر هه ناسه ی زریانم
 به هارم نه دیوه، من خه لکی زستانم
 پراوچی هه ر به بارپی له رکه ی ئاخنیم
 خوینی له ده مارو ئاوی له له ش چنیم

بہر بینگی لی گرتووم مۆتہی ئەم شہ و گارہ
 بۆھەرلا دەروانم وەردیانە و شوڤارە
 بەلام ھەر دەرووخی قەلاچە ی بیدادی
 ئەخەملی وەرزی ژین بە تیشکی ئازادی
 داخەکەم ئەورۆژە بە چاو خۆم نابینم
 وەک خۆری زەردەپە پلاوازو بی تینم
 بە کامی دلی خۆم ساتیکم رانە برد
 لەباخی ژیاندا گۆلیکم بۆن نہ کرد

تاوان

چونکە ئەموت
 مروۆف دەبی،
 ئازاد و شاد و سەربەست بی
 شادە، دلداری، ئازادە
 بنەرەتە ژیان بیت و
 بچووکتیرین وشە ئەوین
 ماچ و ئاواز و ھەلبەست بی
 دلیان کۆلیم
 داخە ھەزار خەمیان چزان بە جەرگمەوہ
 مورە سوورە قاچاخ بوونیان
 کوتا بە سەر وشە و شیعر و دەفتەرمەوہ

له گۆره پانی شاریکا
 جه لاده كان, داریان هه لخت
 جارپان کیشا
 نه وهی ویستیان...
 به ته شیه کۆنه که ی خویان
 بو خه لکیان رست
 وتیان: تاوانی ئیعدامی
 گه چلاندنی خه وی شاره
 سزای نه وهش له قانونی نه ساسیدا
 بو چاوترسین خه لکی, داره
 وتیان: تاوانی ئیعدامی
 ورووژانی بورکانه دامرکاوه کان
 بو ته کان و بوومه له رزه و ئاژاوه یه
 هیئانه وهی دهنگی کوپستان
 بو شله ژانی ئاسایشی نه م ولاته رازاوه یه
 نیوه شه و بوو
 له قاوشی زیندانیکا
 ئیعدامیه تاوانباره که
 بیری له کازیوه نه کرد
 له ژووریکی پر خه یالی شاری خه ما
 ژنی بیره وه ریبه کانی
 ده نک ده نک
 وه ک ملوانک
 بو گه رده نی کۆریه هیشتا نه هاتوو ه که ی پیوه نه کرد
 له گۆره پانی سامناکا
 له ژووری دادگای شارا
 کاربه دهستان بو ئیعدامی

.خه لاتي مه رگيان نه دووراندا
 کاترميره فيگرتووه که ی
 کاکه ی تاوانباريش به له ز
 شه وی نه شکان
 هاتن , هاتن ...
 قازی , پوليس و ميرغه زه ب هاتن
 وتیان : هانی ! نه وه پینووس
 وه سیهت نامه که ت بنووسه
 وتی : ده بی سلاو بنیرم بو کوستان
 وتیان : نابی ...
 نه ویش له وه سیهت نامه دا
 تفه نگه که ی دا به سبه ی
 داره که یان له خه وه له سان
 , وه نه وزی گوره پان شکا
 له ژووری چول
 تکی فرمیسک
 به سه ر گونای ژنی ژانگرتوودا تکا
 ئالقه ی ته ناف زیریکاندى
 تاوانبار چوو به ره و ئاسمان
 هه وره کانی کوستان جمان
 ژنی ژانگرتوو قیژاندى
 کوره ی سبه ی هاته جیهان

مہ کہ، مہ.. بایہ خہ ے عہ شق بگرم
بابگلیم، لہ خوینابگہ وزیم، جا بہرم

نہم زامہ ناسورہ، کہم دہستے تی ووردہ
باہر داپوشراو بی لہ دلما نہم دوردہ

چے خہمے دنیاہ، لہ دلما وہ ک پورہ
گاز نہ گرن لہ رۆحم، خیلے ژہنگہ سوورہ

مہ کہ، مہ... باہر خۆم بزائم کویم نہیشی
پہ تايہ تۆش نہ گری، برو مہ یہ پیشی

لہ گہل ہر وشہ یہ ک لہ دلہم ہلئہ قولے
دلۆپی فرمیسکے بروانہ چۆن نہ کولے

مہ کہ، مہ... دہس مہ دہ لہ رازے خوداییم
با نہ رمی قہ لاجہ ی خہ لوتی تہ نیاییم

با نشکی شہ قلی نہم نازارہ شینہ
با نہ رژی یہ کجارے نہم دہریا نہ سرینہ

عہ شقیکے پیروزہ بانگ نہ کا و رۆح نہ چری
گیان وہ ک دلۆپی بو دہریا ہلئہ فری

دہریا یہ ک نارامش ببہ خشی بہ تاسہم
بو نہ بہد بہرینے ہنسک و ہہ ناسہم

مہ کہ، مہ... گیانہ کہم، ئیتر من رہوتہ نیم
دہستم لی ہہ لبگرہ، من خہ لکے دنیا نیم

شہ ہید

کاتی زانیان
دلٹ پاپوری ئہ وینہ و
بو گہ یشتن بہ بہ ندہرے خوشہ ویستی
دہریاے شہ ختہ و سہ ہول ئہ بری
ہاتن سینگتیاں ہہ لدرے

کاتی زانیان

دلٹ پردیکہ پان و پور
بہرہ و ناخے میژووے جیہان
دہستے کوہستانت گرتووہ و
لہ قوولایے مہرگ و خوینا
ئہ بیہے بہرہ و کوہشے ژیان
پہردہی و ہرزے زریان ئہ دری
ہاتن سینگتیاں ہہ لدرے

کاتی زانیان

بور کانہ دامر کاوہ کان ئہ خرؤشینی
بوومہ لہ رزہ خنکاوہ کان
لہ ناو خوینتا ئہ جوینہ وہ
نہ خشہے جیہان ئہ شیوینی
سنوورہ کان لہ ژیر پیتا ئہ توینہ وہ
وہ ک بلیسہے کپہے ئاگر
لہ ناو شہ وہ زہنگا ئہ گری

ہاتن سینگتیاں ھہ لڈپری
 کاتی زانیاں
 ناوت بووہ بہ جوانترین وشہ ے ئہ وین
 دڈارہ کان ئہ بزویئی
 دہنگت بووہ بہ چہ پکہ تیشک
 شہوی چلکن ئہ شلہ قینی
 شانت داوہ بہ ژپر خہمی نیشتمانا و
 فرمیسک لہ چاو ھہ ژار ئہ سپری
 ہاتن سینگتیاں ھہ لڈپری

کاتی زانیاں
 کوپستانت کردووہ ھیلانہ
 بہ شمشالی لوولہ ے تھہنگ
 دڈارہ کان بو
 جیژوانی چیا ئہ چپے
 ہاتن سینگتیاں ھہ لڈپری
 ہاتن سینگتیاں ھہ لڈپری

رہ جمم بکہن ، تاوانبارم

رہ جمم بکہن ، تاوانبارم
 سہرم بکہن بہ بنچینہ ے منارہ کان
 وھرن ہمکن بہ ھہ للاجی
 بو سہما ے سہر قہ نارہ تان
 تاقہ شیعریکم ناتوانن دہستہ مؤ کھن
 لہ گیژونہ ھہستہ خو ما نوقمہ سارم

ببن به خوا توورتان دہ دہم
 خواے وه ک ئیوه ناپه ره ستم
 نابم به بهرد سه رے خه لکم پی بشکینن
 نابم به دار بو فه لاقه
 چقلی ئیوه قهت ناروی
 له ناو بیستانه سه د ته رزم

بو ئیوه قهت لینی نابی
 خامه ے ره نگیه سه ره رزم
 سه ختم وینه ے پولا و ئاسن
 شه پولیکه شیت و یاخیم
 خه و ے به ندهر نه شیوینم
 دیلم ده کن هائی ده ستم
 نه وهش گه ردن هه لمواسن

هو خه لکینه
 چاو که نه وه
 نه وه هه ورانه
 هه رچه ند سه ر له ئاسمان نه سوین
 قسرن ،
 بارانیان پی نیبه
 توژی به ریپی
 نه سپه له شکه رے هو لاکون
 پروا مه کهن
 هه رچه ند له ئاو
 له باران و به هار نه دوین

بروا مہ کهن
تہم و مژے چاو خلہ تیئہ ے بہرے ٹاسون
کیلگہ تینوو
ہہور نہ زوک
دہریاش سویرہ
رپگہ دوور و
ئاو تراویلکہ
چاوساغ کویرہ
شہ و درپژہ
ئہ نگوستہ چاوے نووتہ کہ
گہردہ لوولہ ،
تہمہ
مژہ
چاو تا بہر پی ، ہہ تہر ناکا
ئہ و ئہ ستیرہ ہانمان دہدا
کاروانکوژہ

من دلدارے کوردستانم

سنوورہ کان بشیوینن

من تامہ زرۆے بۆن و تامے نیشتمانم

چۆن ہہنگ شہیداے گولہ باخہ

من دلدارے کوردستانم

من ئہ زانم ،

بہ فر بۆ خوین

چوں باوشی نئ کاتہ وہ
 دار بہ رووہ کان بہ کام تاوان نئ سووتینن
 من نئ زانم
 مروّف لہ گہ لّ بیرے مہرگا چلّون نئ ژے
 پہ لّہ نگ ئاوے رق و کینہ
 لہ کام کانی نئ خواتہ وہ
 من نئ زانم،
 تینووہ کان چوں
 مہ مکہ ے چیا نئ چہ کینن
 کوپستا چوں خوین لہ روخسارے نئ سرپتہ وہ
 دلدارہ کان،
 بہ کام وشہ دینہ بہ یان
 تفہنگ بہ کام دہنگ و زمان
 سیاچہ مانہ ے کوردہ وارے نئ چرپتہ وہ
 من دلدارے کوردستانم
 من نئ مہ وئ
 لہ شہ قامہ قورخہ کان دیار بکرا
 شمشال لیدہم
 قام و حہیران بخوینمہ وہ
 لہ چوار چرای مہ ہابادا
 ہہ لکہم ئالا ے کوردستان
 لہ قامیشلے ہاوار کہم و
 لہ گہ لّ چینی کریکارا
 شارے کہر کووک،
 بہ مان گرتن بژوینمہ وہ
 سنووہ کان بشیوینن
 کورد بنہرہ تے جیہانے ناو

خوے لہ چینی دیوارہ کاندہ پرووکا
بوو بہ خوین و

د
ل
ؤ
پ
د
ل
ؤ
پ

بہ سہر ہہ موو دنیا تکا
من دلداریے کوردستانم
ولاتہ کہم پیدہ نہ وہ
نہ خشہ ے جیہان بخوینن و
سنوورہ کان
شی کہ نہ وہ

دلخوشی
کلاوم لارہ
قہ لہ مہ کہم
لہ بہ رامبہر چے
سوئتان و فہرمانرہوا و داگیرکہرہ

کرنوش نابات
هیچیش وه ک نه و
تفه نگه دهه به هاواره
واله په ناه قه له میکدا
له سهه ر پییه
منی
نه وینداره ولات
دلخوش ناکات

کوپه شاخ
تیژ و تووره
وه ک خه نجه ر بوو
هه تا نه مرد
له به رامبه ر ئاسمانه وه
سهه ر به رزه نه وه نه کرد
هیئده تامه زروره ژیان بوو
به ناو دله مه رگا نه چوو
کاتی ناویت لی نه پرسه
سهه ر شه رمه دائه خست و نه بیوت
یاخیم کوپه شاخم
قه قنه سه ناو خو له میشی
دیروک سووتاوه کوردم
چوراوه زامیکه قوولم
داخم،

دہردم
 سۆزم
 ئاخم
 وشہ ے سہرۆک وہ ک درک بوو
 .ہہ سته پا کے بریندار ئہ کرد
 ز کے سہرۆک
 مہ شکہ یہ کے پر لہ درۆ
 پر لہ فیئل و
 پر لہ فیز و
 پر لہ با بوو
 شلقہ ے ئہ ہات
 عہ قلی پیاو ے ساویلکہ ے لہ خشتہ ئہ برد
 ئہ م وہ ک خہ نجہر
 ئہ چہ قیہ ناو
 تہ ک و پووز و سینگیانہ وہ
 کاتی قسہ ے قوربان ئہ کرد
 ہہ روہ ک دوو پیشک
 ئہ یدا بہ ناو زاریانہ وہ
 گیرفانیانی دہ پیشکنی
 رازہ کانینانی ئہ در کاند
 وہ ک تانہ بوو
 بہ سہر گلینہ ے چاویانہ وہ
 کاتی کوژرا
 بوو بہ شہ ہید
 خوینے بوو بہ دہریا ے مہنگ و ئیستا سہرۆک
 لہ کہ نارے دہریا ے خوین و لہ ژیر سایہی ناوے ئہ وا
 عومرے خویمان بہ سہر ئہ بہن

ڪٽل به رز ڪوڙهه ڪه ڪه
سه ننگه رڳه
سه رو ڪه شوڙهه ڪه ڪان
له پشتيه وه
به رهه روو ڪه ڪه
دهه سڙهه ڪه ڪه

من شاعرم

و التزام، شعار من است
و تاڪنون
چهل و شش بار
ڪتاب دن ڪيشوت را خوانده ام...
به نجات بشریت،
مي خواهم
باتفنگ ساخت ڪارخانه ي بيڪ
و رگبار واڙگان
دنيا را فتح ڪنم
در خانه ڪه ما،
مادرم مي تواند
سجاده اش را
زير بوته هاهه گل محمد ڪه بگستراند
و دست در دست پدر،
سفر ڪند به عنصر بسيط خویش
برادرم هر روز
در اطراف ڪمون پاریس

با خواہرم قرار ملاقات دارد
 من تنہایم
 بر اسبی لاغر سوار،
!در جادہای کہ یک امتداد مبہم است
 بی اعتنا می گذرم
 از حوالی قلب مطمئن پدر و مادرم
 از لیز خوردن دوستانم
 در شانزہ لیزہ ترسیدہ
 در کورہ راہہای شرق دور گم گشتہ ام
 و تاخت میزنم بہ راہ
 بہ قصد ثبت حماسہ ای، اما... دریغ
 در سرزمین ما
 یک لسیاب بادی ہم پیدا نمی شود
 و.....
 بنابر لچہ رفت
 در خانہ ے ما،
 یکاتفاق در شرف تکوین
 است

نُیوارہ ے غہریبستان
 نُیواران غہم دیت و لہ دہرکہ دہدا، لہ پہنجرہوہ ہہ لڈیم
 دہرؤم خؤم لہ نیو شووشہ ے بادہدا بشارمہوہ
 کہ چی دہبینم غہم پیش لہ من لہ سہر کورسیی بہ رامبہرم دانیشتوہ و
 چہ مہ پایہ
 دہست لہ ملّم دہکا و دہ لئی
 دُنیا بہ، من وہک شادی بی وہ فانیم

ہہ رلہ یہ کہم رُوڑی ژیانته وه
 له گه لندا بوومه و هه تا دواروژ به جیت ناهیلّم
 هه لده ستی و رُو ده چیتہ نیو شووشه ی باده که وه
 ده یخومه وه و تک

تک

له چاوه کانمه وه داده چوړی و دیسان ده گه رپنه وه لام و به
 رامبه رم داده نیشم
 نیواران دلّم پر خورپه تر و
 چکوله تر
 له دلی په ره سیلکه کؤچه ریبه کانه
 شه قامه قهره بالغه کانه هه ولیر پرن له ته نیایی و
 "مه چکؤ" ش ته ژرے له رپا و قسه ے پشته مله یه ؟
 نیواران نازانم سه رم بو کامه شوین هه لبرگرم، نه ختی له م غه ریستانه دوورم بکاته وه
 مه یخانه کانیش
 لیوانلیوی خه م و فرمیسکن
 نیواران هه موو غه ریبه کان دین و له به رامبه ر شیخی باده دا پرچ و قژی خه مه دریژ و پرش
 و بلاوه کانیاں ده که نه وه و کووره ے زیکریکے پر له جه زم ده بستن
 نیواران، سوارے تاکسیکے تیژیا ده بم و به قاچاخه ریبه کانا له سنووره
 ده ستکرده کان ده په ریبه وه و
 له پر باوهش به خو شه ویسته کانمدا ده که م و پر مه ے گریان بهر بینگم لی ده گری
 نه گهر "نیسماعیل به رزه نجی" جله وه ے نه سپه که نه گری و ده نگم نه دا.... ناخ
 ...
 ناخ نیسماعیل به رزه نجی
 نه سپه که سل ده کا و ده مگلینی و ده بینم
 له باخچه ے مه یخانه یه کدا دانیش تووم و گه یشتوومه سنووره دوایین پیک.

میرات

من یادگاری نُو عہ شیرہ تہ م
 لہ سہ رسینگی ژین
 گوئیان بہ ہہ ودای خوین تہ قہ ل داوہ
 ئیستا من بہ لام
 لہ دہ ستمدا قہ لہ م
 شیوہن نُو کات
 و
 برنہ وہ کور تہ بزمار پڑتہ کہی
 باو کم لہ میژہ
 سہ رہ ونخوونہ و
 بہ دیوار پکا لہ خاچ دراوہ.

سہ فہر پکے نہ ہات

بہ رہ و کو پستان نُو ہات مہ وہ
 جان تام پر بوو لہ ناوات و حہ ز و تاسہ
 ہیئدہ تینوو
 ہیئدہ تامہ زرؤے دیدار بووم
 دہ مہ ویست بہ فرے سائے نہ ہات
 بتوینمہ وہ بہ ہہ ناسہ
 بو لای کائی نُو ہات مہ وہ
 عہ شقے قہ لای بہ رزے ہہ ست و
 دلے منیش
 کو ترہ برجیلہ ے مائے بوو
 کائی رُو حے سہ وزے دہشت و

چاوے گوند و
 ہیڑے عہ شق و
 گہ ورہ تر لہ "عہ نہر خاتوونے" (مہ ولانا) و
 !جوانتر لہ "خاتوو حہ بیبہ" ے دیوانے شیعرے "نالے" بوو
 دیڑ ہاتمہ وہ، دیڑ ہاتمہ وہ
 کوہستان چوّل بوو...
 چاوے ئاسمان، لیل ئہ پروانے
 جیڑوانہ کہے جارن بوئے
 خہ میکے زہردے لی ئہ ہات
 پر لہ چقل و خاک و خوّل بوو
 ئیتر دنیا رہش ئہ نویئی
 لہ ناو دلہا کہوے تہ نیای شیعر دلتہ نگ
 دلتہ نگ، دلتہ نگتر لہ کوہستان
 سیاوچہ مانہ ے فرمیسک و خوین
 ئہ چریکینی

گوّشہ ے زیندان بوو بہ گوّرخانہ ژینم
 پرووکاوم نہ گوّر ماوہ نہ تینم
 لہ یاد چووم و وہک غہریب و نہ ناسی
 نہ نامہ یی، نہ ہہ والئی، نہ باسی
 لہ بیر چووم و خوّشہ و ہستان ناپرسن
 لہ ہاوار و قرچہ ے دلّم ناترسن
 خوّشہ ویستم، ئوقرہ ے دلّم، ئہ وینم
 رّوحم، گیانم شیلہ ے شیرینی ژینم
 وہک بیگانہ ئیستا لہ من دہروائی
 چیم لی ہات و چیم بہ سہرہات نازائی

له فهراقيا ئه وهنده من گرياوم
 بوو به كاني فرميسك و خوین دووچاوم
 ميله و ئاسن چوار ته نيشتي ته نيوم
 وهكوو دياره له ژياندا، به زيوم
 خوايه نه كه ے كه سيكي تر وهك من بي
 "له دل ئه روا، ئه وه ے له ديده ون بي"
 جارن شه معے به زمي شادي ياران بووم
 بو تينووان، ليو شه قاران، باران بووم
 چاوكه ے شيعرم له زولفي يار ئه نه خشان
 دنيا م ئه خسته له رزه من به په خشان
 نه يار به شيعره كانم نه يده ويړا
 وهك پيو ے راي ئه كرد له ترسي شيړا
 ئيستا ليړه داموم و به ته نيا
 نيه كه سي لي م پيرسي له دونيا
 داخي خه ميان هينده چزان به جه رگا
 "له عه زره تا باوهش ئه كه م به سه رگا"

چه نكي شكاو

ئه زانے بو وا لاواز و بيړه نغم
 زيړم ، به لام ئه سير ے په نجه ے زه نغم
 بي پهروام و له نيو ده ريا ے ئه وينا
 ده نركيني دل ے وهكوو نه هه نغم
 وهك په روانه م له نيو گړ ے فيراقا
 هه ئه قرچيم ، ئه سووتيم و بي ده نغم
 هه ر ئه كولي م و ئه جو شيم و ئه سووتيم

تو رُوژ و من دلّوپہ یہ ک ئا وہ نگم
 من ئاوارہ ے ناوچہ و مہ لبہ ندے عہ شقم
 دہس بہ یہ خہ ے فیراقم و لہ جہ نگم
 تو ولاتی ئہ وین و پر لہ پازے
 من شہ ہید و کوژراوے ژاو و ژہ نگم
 مہ متارینہ و مہ منیرہ بو غہ ریہ
 من ہر لہ نیشتمانے خوم بہ سہ نگم
 خہ زہ لورے ژیانہ، من بہ لام ہر
 بولبولے عاشقے گولے قہ شہ نگم
 ہر ئہ خوینم بہ دلّ بو جوانے
 ہہرچہ ندہ پیرم و شکاوہ چہ نگم

درؤ

بہ ئہم ہہ ورہ قسرہ
 نہ ئاسمان ئہ زیت و
 نہ قاقر بہ شینکہ ئہ خہ ملی
 گولم! وا مہ نورہ
 لہ نیسی بہ ئہ و لاوہ نینہ
 تریشقہش ئہ گہر بی
 وہ کوو دہ ولہ، بہس دہ نگہ، بو شہ
 ئہ من شہ و نہ خہ وتم
 ہہ تا ژوانی پیلان
 لہ سہرتہ و چپہ ے گہردہ لوول و ہہور تیگہ یشتم
 دژے خاک ئہ دوان
 گولم وا مہ نورہ
 درؤیہ، فریویکے نویہ

لہ چاویان وہ شیرہ
چ بون و بہ رامہ ت لہ کوشہ

زیندانے

لہ نیو تاکہ کہ سیبہ تہ نگہ کہ مدا
ہہ لکور ماوم
کارہ ساتیک بہ پوہیہ
لہ و دیو دیوار
وہ ردیانہ کہم راوستاوہ
دہ لاقہ یہ کے بچکولہ
لہ سہر سینگے دہر کہ کہ یہ و
داخراوہ
کوترہ باریکہ ے خہ یالم
تامہ زرؤیہ، ہہ لفریت تا

پہر بہ پرووچکہ ے ٹاسمانے
کاکے بہ کاکے
جار بہ جارے
وہ ردیانہ کہم
دہ لاقہ کہ دہ کاتہ وہ و
لیم دہ پروانی
نہ و تاریکے دہ بینیت و من
رووناکے

ئاواتيڪ

ئاخو دهبى
 نه و پوڙهه بى
 كاوهى ڪورم
 جانتاى سه فھر ڪاته شانى،

ده لالانى بهر گاراڙى شارى سنه
 هاوار بڪهن
 سليمانى
 سليمانى

هیلانہ ۽ من

-1-

هو ڪيڙو له قڙ سه وزه ڪه ۽ دارستانه هه ست و شيعرم
 چون بيمه وه؟
 نه م گيڙاوه ده مخنڪيني
 له م ليمشته سامناڪه چون بيه رمه وه؟
 گهر بته وي
 دلته نه ڪه ۽ به پرديڪ و نه ڪ
 هه ر لافاو
 شه پولي گشت زه رياڪانيش له غاو نه ڪه ۽
 ڪه هاتيه وه
 عارقه ۽ نيو چاوانت به قڙو ڪه زه نه سرمه وه

-2-

ھو کیزو لہ قز سہ وزہ کہ ے دارستانے ھہ ست و شیعرم
 چوں بیمہ وہ ؟
 لہ نیوانے من و تودا
 شمشیریکہ و
 خونے ھہ زار ئہ ویندارے لی دہ چوری
 شمشیر کولہ و ئہ وین تیژہ
 بہ بلیسہ ے ناگرے دل
 ئہ م شمشیرہ بتوینہ وہ
 ئہ وینداری راستہ قینہ
 لہ بہ رانہر ہیچ کوسپیکا
 دل ناگوری
 -3-

ھو کیزو لہ قز سہ وزہ کہ ے دارستانی ھہ ست و شیعرم
 چوں بیمہ وہ ؟
 تا چاو بر کات
 ھہر بلیسہ و کلپہ ے ناگر
 بہرہ و ئاسمان ھہ ئہ چیت و
 دووکل دنیا ے داپوشیوہ
 دلہ نہ ماوہ ھہ جمینی
 ناگر بہ ئاو دائہ مرکئی
 دہ بی لہ کوورہ ے ئہ وینا
 بی بہ ئاو
 بہرہ و ئاسمان ھہ لکیشیت و
 وہ ک ھہ ور بہ سہر
 چہرہ دوورے ئہ م گرکانہ دا،
 داباریت و سینگہ سووتاوہ کہ ے

من و زہوینی خوا

بخہ ملّینی

-4-

ھو کیزوٰلہ قز سہوزہ کہ ے دارستانی ھست و شیعرم
 چوٰن بیّمہوہ؟
 تا لہم شہوہ کش و مات و گورگہ ناوہ،
 چہواشہم و نازانم چوٰن
 بت بینمہوہ؟
 گہر ئہتہوئی
 لہ گہلّ منا ئاویتہ بیت و ھہر بڑیت
 گیانت بکہ بہ گرینگ و
 سامانے شہو بسووتینہ
 بو ئہم سامالہ تاریکہ، ببہ بہ روٰلہ ے تاقانہ
 ئہ گہر تیری ھہورے چلگنیش پیکاتے
 ئہوسا ئیتر، دییہوہ بو باوہش من و
 سینگم ئہ کہ ے بہ ھیلانہ

ئاکتورہکان
 بہ پیی شانو، لہسہر میرات
 یہ کتر بکوژن
 ماوہیہک بوو
 ھہموو شہوئی
 کارہساتی براکوژے

دوویات نہ بوو
 پالہ وانی شانۆ هه ستا
 به پیچه وانه ی ریژیسۆر
 به ره و لای چه پ که وته ریگه
 هاواریان کرد...
 شانۆ نامه که تیک مه ده
 به ره و لای راست بگه ریوه
 له پشته وه په لامارے براکت به
 پالہ وانی شانۆ به لام
 دهستی دایه تفه نگه که ے
 به دهست و برد
 ماوهی نقه ے به کهس نه دا
 به ره و شانۆ نووس و کارگیپر
 ده سپرێژ ے کرد

که نیشکه _ ئۆغر بی

بو کۆچه سووره که ے ژبلا
 به رانبه ر ئاوینه راوه ستا
 دوو په لکه شوپه که ے کرده وه
 کراسیک سپه ئاودامانے له بهر کرد
 مه لیکه غه ریب له دووره وه نالاند ے
 ئه م پائے کرد
 په نجه ره ے کرده وه
 باننده ے رۆحه له ناو رکه ے جهسته یدا زریکانده ے
 دیوانه شیعره که ے هه لگرت و
 ئاخیکه هه لکیشا

وہ ک بلیی ناخرین دیدارہ
 دلۆپی فرمیسکے ہہ لپشت و
 لاپہرہ لاپہرہ ہہ مووے دا دہم باوہ
 چے واژہے شیعر بوو، ہہ لفرین
 وہ ک پۆلہ کوترے ناوارہ
 ئەسپیکے سپے لہ بہر دەرکە حیلاندے
 ہہ زاران پھ پوولہ
 گہ مارۆے سہریان دا
 وہ ک پۆلے پھریبان
 خاتوووزین بہرئی کہن، بو لای مہم
 کہ نیشکے خواے جوانے
 بالندہے رۆحے لہ ناو رکہے دەر وونیا
 بو ئاسمان ئە پروانے
 کہ نیشکے ئۆغر بی
 ئەم ئەسپہ سہر شیئہ و
 رینگہے کوچ بی بہختہ
 سہبر کہ با سیبہر بیتہوہ ، ناوہختہ
 نا، دہبی ہەر برۆم-
 ئیتر لای ئیوہ خوش
 دلدارم لہ دواین ژوانگہ دا
 چاوہرپی من دہکا
 گیانہ کہم
 ناخر بووا بیدہنگ؟
 لہ دواے تو، کئی دہستے دایکانہ
 بہ سہر ئەم شیعرانا دہہینی
 بہ بایان ئەسپیرم
 با زہوے پر بکہن

لہ وشہ ے رہنگا ورہنگ
 کہ نیشکہ
 بوہیندہ بہ پہ لہ ے؟
 نہختیتر دانیشہ لہ لامان
 با تیر۔ تیر بتبینین
 تاسہ مان ہیشتا لیت نہ شکا وہ
 ئہ زانم دلت لہم دنیا یہ بیزارہ
 دہروونت لہ نیشی دوویشکے ولاتے ئہ وینکوژ زامدارہ
 زور تیرے تانہت لیدراوہ
 بہ لام ئہ ے شاگوئے باخے ژین
 نہختی تر دانیشہ
 ہہ تا کوو ئیوارہ زور ماوہ
 خہ زان زور ناکیشی
 وہرزی تر بہ ہارہ
 بہ جیمان مہ ہیئلہ...
 تو تامی ژیان و نمہ کی زہوینے
 لہ دواے تو بہرہو کام رووگہ ے عہ شق راوہستین
 تو قبیلہ ے ئہوینے

سوار بوو...

سوار بوو
 "ئہی ہہرہس بہ مالم"
 ہہورہ کان لیک ئالان
 ئاسمان دہستے بہ گریان کرد
 چی دار ئہرخہوان بوو
 لہ سوڑے ئہم کوچہ

قڑ خویان ہہ لرنے
 گہ لایان لہ بالآ ہہ لورہ ران
 کورڑنے نئ سپہ شی
 زہوینے راجلہ کان
 ہہ ناسہ لہ سینگے زہ مانا، حہ پہ سا
 ہہ زاران پہ پوولہ
 شہم "یان بو جیڑوانے "دیوانہ" نئ برد و نئ گریان"
 "نئ ے ہہ رہس بہ مالئم"
 نئ سپہ شی گلاندے
 زاوے مہرگ...
 ٹامیزے کردہ وہ
 دوا بزہ ے شیرینے
 وہ ک دوایین ہونراوہ ے
 زہوینے خہنے کرد
 کہ ژاوہ ے خوائے نئوین، ہاتہ خوار
 تہرمہ کہ ے لہ ناخلہ ے تیشک پیچا و
 کہ نیشکہ غہربہ جوانہ کہ ے
 بردہ وہ

بو ئیمپراتوورے شیعر
 ماموستا شیرو بیکہس

وتیان کاکہ
 وشہ ے تفہنگ
 رہقہ، زہقہ، ناہہ موارہ
 بہر ہہ لستے گہشہ و نہشہ ے شیعرہ کانتہ

شانے شیعرت
 بہو بوئنه وہ بریندارہ
 ئە ے من چ بکہم؟
 نہ خشہ ے گہورہ ے ولاتہ کہم
 تفہ نگیکہ و
 بتانہ وی و نہ تانہ وی
 لہ ناو ہہ موو نووسراوہ کانما دیارہ
 وتیان چیا زور سہرکہ شہ
 لہ ناو شیعریکے پہ سہند و پیک و پیکدا
 ناشرینہ قوت بیتہ وہ
 ئە ے من چ بکہم؟
 نیشتمانم کوستانیکہ و
 ہہرچہند ئە کہم
 وشہ ے چیا
 لہ ناو دیپر و کرت و رستے شیعرکانما ناچیتہ وہ
 وتیان ئە ے خوین
 خوئتر خوین
 پیویست ناکا
 لہ ناو شیعرآ خوئی بنوینی
 ئە ے من چ بکہم؟
 نیشتمانم دہریا ے خوینہ
 رہنگے خوین لہ دلۆپی خوین بسرمہ وہ
 چے دہمینی؟
 بتانہ وی و نہ تانہ وی
 وشہ ے شیعرے من ہہر خوینہ
 پیتان دہلیم
 شاعیرانے ولاتہ کہم! پیتان دہلیم

سه رے شيعرے بي چه ك ده پرن
 شيعرے بي خوين
 زهر د و بي هيژ و لاوازه
 شيعرے چياے تيدا نه بي
 رگی ده دپن
 بيتان ده ليم
 بويه شيعرم خويناوييه و
 سووره ره ننگم
 من شاعيرے نيشتمانے خوين و كوستان و تفه ننگم

ليت پرسیوم چونم له م به نديخانه
 خه م ده خوم و نازار ده چيژم گيانه
 نازاری ئه م گوريچكه
 نه يبه زاندووم
 له حه ژمه تي فه راقی تويه ماندووم
 بو هه ر لايی ئه سپی خه يال ده نازوم
 هه ر روو له تو ده كا دلہی خه ماژوم
 په ریی چاوی تو ده ستي لي وه شان دووم
 شيتی کردووم و توی له دل نه خشان دووم
 هه ر چه نده من هه لوی ئه شكه سته بالم
 هيشتا به سه ر ناقاری خوما زالم
 وه ك قه نديل و هه لگورد و پيره مه گروون
 سه ري به رزم دانانوی بو گه ردوون
 له وه تي تو بووی به يار و گراوم

به زنجیری ئه وین شه تهك دراوم
ئه ی كه نیشكه جوانه كه ی خوی دل داری
شاكاری پر له نه خش و ورده كاری
زامی ناسوری ئه م دله خه م ریژه
به هه توانی ماچیکي تو ساریژه

دره ختی هه وره كان ده شه كینیتته وه
چاوه هیچ شاخه یه ك ناترووكی
داره كان گشت قسرن
خیله هه نگ
خویان به شه كر و میو گردوو
له میژه ئاوباره ی ئه وینه دار و گول
زه رگه ته، خوار و ژووور
چوار ده وره ژوانگه یان ته نیوه
ره شه با كوچه به عه شیره ی په پووله كردوو
هه یاران
سیاسال و باران
دره خته خه مه كان ده شه كینیتته وه
په ر و پوه په پووله ده باری
شه ق ده بی دله گول خه نده ران



تاسہ

خوشہ ویستم

زور لہ میڑہ تاسہ ی دووریت وہ ک دلّوی فرمیسک

لہ ناو گلینہ ے چاوما قہ تیس ماوہ

ہہ ورے نازار بہ سہر کیلگہ ے تینووے

دلّما پرچے رہشے خہم و زوو خاوے ہہ لاوہ

خوشہ ویستم

تاسہ ے دووریت بوو بہ تفہنگ

دہستے لہ مل چیا کرد و نہ ہاتہ وہ

تاسہ ے دووریت بوو بہ خہ یال

رّویے دہرگاے سنوورہ کان بکاتہ وہ

تاسہ ے دووریت بوو بہ ہہ للاج

سیدارہ ے کرد بہ جیڑوانے دلّدارے و ماچ

خوشہ ویستم

لہ نیوانے من و تودا دہریاے ناور شہ پؤل نّہ دا

سنوور وہ ک سہ گ نّہ لوورینئی قہ پ بہ پاژنہ ے قاچا نّہ کا

ہہ نگاو بہ ہہ نگاو تیہانہ

بہ لام من نّہ و نّہ ویندارہم لہ ناو خوینا نّہ ژیمہ وہ

شہ قلے سنووریاں نّہ شکینم بہ حہیران سیاچہ مانہ

خوشہ ویستم

باسے دلّدارے من و توّ دنیاے گرت و

ہیشتا ئیمہ لہ یہ ک دوورین

باسے دلّدارے من و توّ چاوے میڑووی

کردہ کانے فرمیسک و خوین

ہیشتا ئیمہ سہدہ و سال و مانگ نّہ ژمیرین

خوشہ ویستم

تۆرئ كوه من ههول ئه دهه با به به كتر بگهينه وه
 تۆ بانگم كه من پر به دهه هاوار ئه كهه
 وه لام به كتر بدهينه وه...
 قهه قهه زه نجير سنووره كان بچرپين و
 ئه وه هيلانه شيواوه مان بگهينه وه به كوردستان
 .ئه وه هيلانه شيواوه مان بگهينه وه به نيشتيهان

تۆيان كوشت ده ستيان شكئ،
 به هيزترين ئه ستوونده كي تاوئى مرادى كورد شكئا
 كه تۆيان كوشت چاويان كوئر بئ،
 گشت كوردستان زريكاندى
 كه تۆيان كوشت كوستان كهوئ،
 گر كه وته خه رمانى كورد
 هه تا بوئى كرا سووتاندى
 جرحه مشكى خاوهن گه راي شوومى تاعوون،
 و ايانزانى ئيدى ده ريا،
 ته نانه ت به ك هه ناسه ش وئى ناكه وئى
 .تا وه خرؤش كه وئته وه
 و ايانزانى ئه وى چوو چوو
 نا به ته وه،

نه ايانزانى گرگان دواى دامرگانيشى
 سه رله نوئى گر ده گرئته وه
 كوردستانيان نه ناسيبوو،
 نه ايانزانى كوردستان گشتى گرگانه

له نيو دلي زامداري دا ژانه كاني هل ده گري،
 په ننگ به خه فته ته كان ده دا،
 فرميسكه كان ده خواته وه،
 جار جار خوئي راده چله كيني و هه رمانی خوئي ده سه لميني
 به ناگري يادي شه مه كوژراوه كان هه ر ده كوئي،
 هه ر ده كوئي هه تا هينده ي
 بالاي به رزي سه به رزي سه رداره كاني گرده گري



كوردستان

كاتي پينووسه چاره نووس
 كه وته گه ران
 له دواي نه وه ټي
 نه خشه ټي عه رد و دنياي نه خشان
 كه گه يشته لاي خوړه لاي نيوه راست...
 له سه ر خاليك
 ساتي راما
 نازانم بو...

كه وته له رزين
 دلي شكا
 چاو ټي توڼي
 دلويي خوين
 به سه ر نه و خاه دا تكا
 خيرا هاتن،

دہوریان تہ نے
شہ قلیان کرد
بہ پہرژین و موورد و تیمان
گہران، ناویک بدوزنہ وہ
فرمیسکے چاوے گہردوونے
تیا بگونجی
ئینجا ہاتن
ناوے ئو خالہ سوورہیان
نا،
کوردستان

ہہزاران سائم تہ مہن پیویستہ
وہسفی قامہ تی بہرز و
تہژی لہ رہمز و رازت کہم
بہ لام داخہ کہم
کالیسکہ ی زہمان
بہ ہہشتا و دیت و
توند توند رادہ بری
لہم ماوہ کورتہ ی تہ مہندا تہ نیا
دہ توانم وہسفی
نیم نیگای شوخی پر لہ نازت کہم



شیعرے تازہ
 کورہ کانے ہولا کو خان
 کاتی بہ سہر شیعرہ کانما
 نہ وتیان پڑان
 بوو بہ جیڑنے وشہ کوژان
 مارے قامچے دہمے نابووہ کانے خوینم
 کہ لبہ ے کہ لہ بچہ وہ ک چہ قہ ل
 دہستے ہونہ رمے ، نہ کروژا
 شقارتہ یان داگیرساند و
 بوو بہ قاقا و چہ پلہ پڑان
 ہاوارم کرد
 من شاعیرے چہ وساوانم
 ہہزار کوانووے پر لہ ناگر
 شیعرہ کانم ناسووتینی
 گوئے گہ ندہ ل کہ ے نہ توانی
 چیا ے ہاوار لہ ناو خویا بخنکیئی
 ہہر لہ و کاتا شیعرہ کانم
 لہ ناو گردا ہہ لئہ قرچان
 دہستی می شکم
 لہ ناو ہیئے توورہ ے دلہا
 وشہ ے شیعرے تازہ ے نہ چان



رايه خيكيان بو راخستم
 قه له ميكي دهسته مويان دايه دهستم
 وتيان: بنووسه شه وه زهنگ
 له م ولاته سروشتيه
 بوئي گول و تيشك و هه تاو و ده مار نه گري
 نه وه ي به ره و ئاسمان نه فري نه شقيايه
 عومري بالنده ي به رزه فر
 كورته به قه د ته مه ني گول
 هه ر زوو نه مري
 وتيان بنووسه ئاسمان ،
 قه له مروه ي ياساي داله
 نه وين چي اي ياخي بوونه
 بوئي گول و بووني روژ و په ربه روچكه ي ئاسماني به رز ،
 خه ونه ، خوليايه ، خه ياله
 وتيان بنووسه ياساي دال ، ياساي خوايه
 چي بالنده و په له وهرن ، بي سام و سل ،
 هه تا بن ميچي نه و ركه ي تييدا ده زين ،
 ده توانن ده نكيان هه لبرن
 ناوبه ناويز به سرته سرت ،
 قام و هه يران بو دل بچرن
 نه توانن له شه قه ي بال دهن ،
 تا بهر ده ركي قه فه ز بفرن
 لمقي شكاوي گوليكم كرده قه له م
 به خويناوي بولبوليكي كوژراو
 نووسيم
 ئاسمان قه له مروه ي بالنده يه
 نووسيم

نه وين ياسای بی خه وشي دلداره نووسيم
گول و ئاسمان و ئازادي
قانونی خوی نه وينداره



● «چه و اشه»

له نیوانی ئاو و ئاگر

وهک بو شایی مه ودای

دوو هاواری خنكاو راوه ستاوين

رېنه ناس و وور و كاسين

له نيوانى مه رج و به ندهر راوه ستاوين

له دوو لاوه

توفان

سېلاو هيرش دېنى

به لام ئيمه ئاو نانسين

● «غه لېه غه لېى ژيان»

دهنگى مۆريانه ي مه رگ

كه له ده روونهدا

توزقال توزقال

جه سته م ده جوئى، ده خنكىنى!

ئاخ!

له م په نجه ره رووناكه وه

ئه وديوى تاريكى حه قيقه ت

ديار نيه

کہس نازانی

لہ پشت ئەم زەردە خەنە گەمژانەوہ

پراو پری چەند گۆرستان

فرمیسک تیدا قەتیس ماوہ!

ئاخ!

گەر بزانی

ئەم ئاقارە بە روالەت ہیمنە

تەقینەوہی بۆمبە چە مەرگە ساتیکی ژاناوی

دەیشلە ژینیی!

ئەوہی چاک و خوشیم لە گەل دەکا

بە جەفت

ئیبانەم دەکات و

وہک وایە

سیویک لە سیویکی تر پیرسی

ئە ی قوربان!

ئەحوالی کرمة نازەنینه کانی لەشی موبارکتان چۆنە؟!

● مامؤستا مہ لہ کشا

وہ ک دوو پہ نجرہ ی بہ رامبہر یہ ک بووین
غافل لہ دہور و سووپی فہ لہ ک بووین
ہہ موو رۆژ سلاو، پرسیار، پیکہ نین
قہ رار و وادہ ی ژوانیکی شیرین
عومری عہ شق کورتہ چہ غار سہ د چہ غار
وہ ک شہوی پووشپہر پۆژی بہ فرانبار
ئیسٹا دلّی من خہ ستہ و شکاوه
لہ دوو پہ نجرہ، یہ کیان بہ ستراوہ
نہ خہ تہ ی رۆژ و نہ مانگ جادووی کرد
لہ عنہ ت لہ سہ فہر ہہرچی کرد، وی کرد

◆ وہرگیپانی شیعریکی

ئہ خہ وان سالیس

● «بیقہ رار»

زۆر ہہ وّل ئہ دہم
پہ مزی ئہ وین لہ نیو دلّما بشارمہ وہ؛

نہ کا لہ پر ئہ وین کوڑی،

شوین پیئی ئاسکی سلی دہشتی

خہ یال ہل کات.

خامہ ی یاخی ئوقرہ ناگری

رازہ کانم ئہ درکینی.

بیقہ رارم!

وہ ک مؤم لہ نیو ئاگردانی ئہ وینیکا ہل کورماوم.

تو دہریامی!

منیش زامیکی ناسورم

تینووی قومی،

توکہ پی،

چوڑی ئاوم.

● «سزای دلداری»

زات ناکہ م رازی دل بدرکینم!

سہ گی ئہ م شارہ...

لانگیرہ، بونی دل ودم ئہ کا

سہ گی ئہ م شارہ...

نہک تہ نیا گوشت وئیسک و خوینی دل

تہ نانت شیعہ و گورانی ئە خوا!

زات ناکہ م بلیم

چہ ندم خویش ئە وی!

زیتہ ی چاوی گورگ

لہ م گورگہ ناوہ

زات ئە توقینی

لہ سہ رانسہ ری ئەم و ہرزہ تال و زہرد وژاکاوہ

بو حہ شاردانی گوئی ہہستی خوّم

شک نابہ م شوینی

زات ناکہ م رازی دل بدرکینم!

• «چاوی گورگ»

کہ خوّم ناسی

دنیا شہ و بوو

شہ ویکی چہ، تاریک... تاریک!

تیشکیکی دوور

لہ ئە و پەری ئاسوی دووری ژیانمہ وہ

وه كوو مه شخه ل داگيرسا بوو

به لام ريگا

پر له كووسپ و كه نده لان بوو

ئاسته نكيكي دوور و باريك!

تيشكي هيوا گر شه ي نه هات

بو لاي خو ي بانگي نه كردم

رايده كي شام

هي زي نه دا به هه نكاوم

ببر و نه نديشه ي نه بردم!

ساله هاي سال

به قه د ساله كاني عومرم

ريگام بري

گوچاني ئاسنم شكاند

سه د پيلاوي پو لام دري

هه ر هه نكاوي، زاميكي قوول

ريگا هه موو ژان و برک بوو

هي زي هيوا به ره و ئامانجي نه بردم

كه يشتم و دل پر له هه ز،

ئاوات،

تاسە

لە خوین گەوزاو

ماندوو، بی هیژ

ئەژنۆ شکاو

ئامیزم بو تیشک کردەوه

بە لام ئە فسووس،

ئە فسووس،

ئە فسووس

ئە و مە شخە لە چاوی گورگ بوو!

● «دەرفەت»

من زۆر لە غەریبی دەترسم

وەرە با باوەشت بکەم بە نیشتمان

بە وەرزی زریاندا رەت دەبم

هەتا دێم هەستمەوه

شەپۆلی بە سەرما دەرووخی

ئەمخاتە گێژەنی بی ئامان!

*جه لال مه له كشا

هه تا چاو بر نه كات

شه پۆل و گيژاوه

دهست كورتنر له وهه كه

له پاپۆر دانيشم

به له مه هيواشم شكاهه!

وهه وه كه به ندهري

ئاميزت بكه به له نكهرم

ته نيائي دهستريژم لي نه كات

من زور له غهريبي دهترسم

بانگم كه!

با نه وين بكه به سه نكهرم

شكاهه،

شكاهه.....

به له مي نه جاتم شكاهه

من بوئي هه لو

له هه ناسه ي باي زريان

دهبيستم

وادياره بو كووتر

دهرفه تي نه ماهه

● لاجۆ لاجۆ له بهرچاوم بۆگهن!

قەت نەمدیوه خائین به خۆ

بیژگه هۆره ی سپله ی وه ک تۆ

تفی لیکرد ...

به شه پان و به تیهه لدان

فرپی دایه نیو زبلدان!

ئه وان چوون و ...

دوای شینگیری داره پیره

مقۆ مقۆ که وته چیا...

بالنده کان ،هه والیکیان بۆ یه که برد!

پیروزبایی سه رکه وتنیان له یه ک ئه کرد!

وتم: چیه ؟

چ قه وماوه ؟

له دوای مه رگی داره پیره

جگه خوین و ئه شک و ماته م

چیمان ماوه ؟

وتیان :نابی بیدرکینین

نهيني و په مز و پازه
كاتي چوومه سهر مه زاري داره پيره
به چاوي خوّم نهوهم بيني
گوپكه و چووزهي چه تری تازه!

• **ئاخ باران!**

كه ي ده بيته ليژمه باراني
چي كه لاكي بوگه نيوي خاكيه روهر
له م زه وينه روچ كوژهي به دناوه رامالي
ههر درو ده پوي
خيلي گول كه وتوونه بهر شه للاخي باهوژ و
ههر چي شيناوهرده، ژاكاوه
خاك لانه ي مار و دوو پشكه
ئاسمانيش قورخي داله
ئاخ باران!
كه ي ده بيته ليژمه باراني
گياني تازه
خاته بهر نه م ژينه گنخواه!!

• «سوارو»

له سهر يالى قوناخ

برووسكه ي پزيسكى نال و بهرده

كه وه حشمت نه خاته دلى دوى ميژوو!

خهوى زينده وهر راده چيني

فريوهى سوار و پرهمى كه حيل

وه زرمهى له يه كدانى تاويز و قرمى ههرهس!

شهري گاشه بهرد و سمى نه سپه

له م دره نگانه وه خته.

سوارو گرپكه كه شه و راده مالى

سوارو شه ميكه كه سيبه ر سهر نه بري

سوارو سه ماي عيشق و خوينه

سوارو په يامى به هاره

سوارو چروى بهر به روكى ژيان و گلووكى نه وينه

خودايه! نه گهر نه م سواره

نه گاته بنار

دلى راده وستى له ليدان و خورپه

گوئی سووری سہر توپ
کہ ئاوی دراوہ بہ ئہ سرینی چاوی ہہ زاران ہہ زار!
شہ ویکی دزیوہ
بہ قہد چومی سیروان بہری پیوہ ماوہ
ہہ تا تیشک ہاویژ
زگی ہہ لمساوہ بہ پیلانی ناحہ ز، دہ ئیی ئاوسہ
خودایہ! ئہ ترسم لہ پزدانی ئہم قہ جبہ، زوئییک
لہ پر دہرپہریت و
ژوان بیٹہ ژان و ژوانگہ مہ زار!

● «بریا»

بریا من وہ کوو پہ پولہ بايام،
دہم لہ ناو دہمی گوئیکی سووردا
سہر مہ ست
لہ شیلہی ئہوین دہ مردم.
کیژوئہ یہ کی شوخ و نازہ نین
لہ نیو دہفتہری بیرہوہ ریدا

وشکی دہ کردم.

● من سنوور ناسم

کئی مافی داوہ بہم جہردانہ

ئاسمان و زہوین و دہریاکان دابہش کہن؟

کئی بہر درہوشانہوہی ہہتاوی گرتوہ

کئی ئیزنی پیداون

تیشک لہ بالندہ دابر کہن؟

سیمای رۆژ بہ چلکی ہہناسہی خوړہش کہن؟

من سنوور ناسم!

پیہم خوۛشہ ہہ لہبفرم

لہ گوانی کامہ ہہور زۆر تہرہ

پاراو کہم ئەم رۆحہ شہقارہم.

پیہم خوۛشہ

یاسای دہستکردی چی خواوہندی زہوینہ

پی شیل کہم

برۆم و لہ نیوان دوو ہیمتی دنیا دا راوہستم

بست بہ بست سہرتاپای نیشتمان

بکہم بہ ہیلانہی نئم جہستہ ئاوارہم.

● «بووکیان دزی»

زاوا خوش بی،

بووکیان دزی

ہا.... سواران

بہ جہ لیت و بہ تہ قلہ کوت

بردیان بو پەردووے بیگانہ!

سەرے ئیوہ سہ لامہت بی

ئیمہ گشتمان پەردووگیپر بووین

زہ ماوہ ندمان بوو بہ ماتہم

بیرہ ورے بوو کے دزراو

لہ سەر دلیمان بوو بہ داخ و

سمیلہ خیچکە ے زاوا ے تازہ

لہ چاومانا بوو بہ تانہ!

● «فہرمان»

رایہ خیکیان بو راخستم
قہ لہ میکی دہستہ مؤیان دایہ دہستم!
وتیان: بنووسہ شہوہ زہنگ
لہم ولاتہ سروشتیہ
بوئی گول و تیشک و ہہ تاو و دہ مار ئہ گری
ئہ وہی بہرہو ئاسمان ئہ فری ئہ شقیایہ
عومری بالندہی بہرزہ فر
کورته بہ قہ د تہ مہ نی گول
ہہر زوو ئہ مرئ!
وتیان بنووسہ ئاسمان،
قہ لہ مرہوی یاسای دالہ
ئہوین چیای یاخی بوونہ
بوئی گول و بوونی رۆژ و پەرپہر و چکە ی ئاسمانی بہرز،
خہونہ، خولیایہ، خہ یالہ!
وتیان بنووسہ یاسای دال، یاسای خوایہ
چی بالندہ و پەلہوہرن، بی سام و سل،
ہہ تا بن میچی ئہ و رکە ی تیدا دہژین،
دہ توانن دہنگیان ہہ لپرن

ناوبەناویش بە سرتەسرت ،

قام و حەیران بو دڵ بچەرن

ئەتوانن لە شەقەیی بآل دەن ،

تا بەر دەرکی قەفەز بفرن!

لمقی شکاوی گوئیکم کردە قەلەم

بە خویناوی بولبولیکی کوژراو

نووسیم :

ئاسمان قەلەمرەوی بانئەدیە!

نووسیم :

ئەوین یاسای بی خەوشی دئدارە

گۆل و ئاسمان و ئازادی

قانوونی خوای ئەویندارە

● «زیندانی»

له نیو تا که که سییه ته نگه که مدا

هه لکور ماوم!

کاره ساتیک به پروهیه

له و دیو دیوار

وه ردیانه کهم راوستاوه

ده لاقه یه کی بچکۆله

له سه ر سینگی ده ر که که یه و

داخراوه!

کوتره باریکه ی خه یالم

تامه زرۆیه، هه لفریت تا

په په روو چکه ی ئاسمانه

جار به جارئ

وه ردیانه کهم

ده لاقه که ده کاته وه و

لیم ده پروانی

ئه و تاریکی ده بینیت و من

پرووناکی!

کاکي به کاکي!

● «گازندە»

ديسان كرمى بوختانكەرى نيو مۆبالى دەمتان كەوتە مەرگە نووزە

ئيوە چين من بتاندوينم

هيندە چووكەن

تەنانەت بە ميروولەتان ناشوبهينم

من شاعيري دلي خومم

چيتان دەوي بەر ماو خوران

بو چە قوتان ھە لگرتووه

سينگى شيعرە كانم بدران!

ئاگادار بن لەم بيشەدا شير خە وتووه

كەم وەك دالاش

بە سەر جەستەي ماندووي خە مپژمدا بفرن

ئيوە چين من بتاندوينم

من داريكى بالابەرز

گەرچى تووشى مەرگە ساتى وەرزی پەشم

بە لام ھەرگيز

سەرم بو چى دار كونكەرى دنيا ھەيە دانانوينم

وھكوو تانە كە وتوومە سەر گلینەي چاوتان

ھات و چوم وەك خەنجەرېكە

رؤ دہ چیتہ دہروون و قوولایی ہست و ہناوتان!

ئیوہ چقلن

سیلہی ریگہی جیژوان نہ گرن

ئیوہ بہ کری مہر گہوہرن

ہست و رۆحی نہوینداران بریندار نہ کهن

بیژگہ خوتان کہس نانسن

لہ نیوانی گول و دلدا وہک لہمپہرن

من شاعیری دلی خوم

من ہہر ئاواز بو خوم و بو دلدارہ کہی خوم نہ خوینم

مشتی خاکی دہشتی عہ شقم،

بہ لام لہ ناستی ئیوہدا

لووتکہم ، لووتکہ!

ئیوہی تہ لّخہک لہ بنارما وہک چہ قوی کول

بو پروو خانی بالای بہ رزم

بہردی خاراو ہئدہ کوئن

منی لووتکہش پیدہ کہ نیم

ہیندہ چووکہن

حہ یام دہ چی بتاندوینم

تہ ماشا کہن ..

وڀڙاي دهيان جار كهوتن و هه ستانه وه

من ههر خوّمم

وهك جاراني خوّم نه نوڀنم

ئڀوهش ههر خوٽان ئاسايي

وهكوو كرم، بي دهست و پا

ژڀوهتان دي به ناو يه كا

به ره و لووتكه تف نه كه ن و جنيو نه دهن

منيش له نه و به رزانه وه

ههر بوركان و بوومه له رزه ده خولقيّم

هيّنده چوو كه ن

حه يام ده چي بتاندوڀنم

چيتان ده وي؟

بو چي هيّنده روحي ماندووم ئازار ده دهن؟

نيگايه كي روحي پيسي خوٽان بكه ن

ده ردي من و ده ردي ئيوه جياوازه

شه رافه تي ده رديكي خوّم

به گشت زين و مال و حالتان ناگورمه وه

ده ردي ئيوهش زور گه وره يه

به لام هه تا لاي گونتانه!

قہ لہ میکی تیژ و توورہم
خوتان لہ من بیاریژن
دیڑ بہ دیڑی نامیلکہی ژینتان دہزانم
من وہک ئیوہ خوّم لہ پشتی ئاویٰنہ وہ ناشارمہ وہ
کانیہ کی بہر تریفہی مانگہ شہوم
ساکار و پروون وہک ئاسمانم
من گوئیکم
بتانہ وہی و نہ تانہ وی
لہم شوٰرہ کاتہ رواوم
ئیوہی درکیش..
رہق و کینہی ہہ موو دنیا کو کہ نہ وہ
دلنیابن.. دہستان ناگا
بہ ترۆپکی بہ رزی ناوم!
ئیوہ چین بتاندوینم
من شاعیرے دلے خوّمم
من ہہر ئاواز بوّ خوّم و بوّ دلدارہ کہی خوّم دہ خوینم.

● «تہ نیایی»

ئەم سەردەمە

چەرخى دەردە

سەدەى تەنیایی ئینسانە

لە پانتایی ئەم کەویرە پان و پۆرە

تۆ ئەو ئاسکە سەرگەردانەى

خیلی راوچی

لەسەر چارەنووست دەدوین.

بەپار دەدەن

بازنەى گەمارۆ کات بەکات

تەنگتر دەبێ

لە هەر لاوہ دەسپێژ دەکەن!

تۆ نازانى لە کام لاوہ

لە دۆزەخى تەنیاییدا

لاشەت

دابێژ – دابێژ دەکەن

« تاسہ »

خوشہ ویستم

زور لہ میژہ تاسہ ی دووریت وہ ک دلوی فرمیسک لہ ناو گلینہ ے
چاوما قہ تیس ماوہ

ہہ ورے نازار بہ سہر کیلگہ ے تینووے

دلما پرچے رہشے خہم و زوو خاوے ہہ لاوہ

خوشہ ویستم

تاسہ ے دووریت بوو بہ تفہنگ

دہستے لہ مل چیا کرد و نہ ہاتہ وہ

تاسہ ے دووریت بوو بہ خہ یال

رویے دہرگاے سنوورہ کان بکاتہ وہ

تاسہ ے دووریت بوو بہ ہہ للاج

سیدارہ ے کرد بہ جیژوانے دلدارے و ماچ

خوشہ ویستم

لہ نیوانے من و تودا دہریاے ناور شہ پؤل نڈا

سنوور وہ ک سہ گ نڈ لوورینی قہ پ بہ پاژنہ ے قاچا نڈ کا

ہہ نگاو بہ ہہ نگاو تیمانہ

بہ لام من نڈ و نڈ ویندارہم لہ ناو خوینا نڈ ژیمہ وہ

شہ قلی سنووربان نڈ شکینم بہ حہیران سیاچہ مانہ

خوشہ ویستم

باسے دلدارے من و تو دنیاے گرت و ہیشتا ئیمہ لہ یہ ک دوورین
باسے دلدارے من و تو چاوے میژووی کردہ کانے فرمیسک و خوین
ہیشتا ئیمہ سہدہ و سال و مانگ ئہ ژمیرین

خوشہ ویستم

تو پری کہ وہ من ہول ئہ دەم با بہ یہ کتر بگہینہ وہ
تو بانگم کہ من پرہ دەم ہاوار ئہ کہم
وہ لام یہ کتر بدہینہ وہ...

قہ ف قہ ف زہنجیر س نوورہ کان بیچرین و ئہ و ہیلانہ شیواوہ مان
بکہینہ وہ بہ کوردستان
ئہ و ہیلانہ شیواوہ مان بکہینہ وہ بہ نیشتیمان.

◆ بیستوومہ دہ لّین...»

بیستوومہ دہ لّین

ہہ ندیٰ لہ پیشمہ رگہ کانے نہ یلوول

ئِختیار و پہ ک کہوتہ

لہ بہر مہ یخانہ کانے شاردہ

ریشوٰلہ لہ مستشارہ کانے پیشوو

بو کورسے بہ تالیٰ پہرلہمان و میزے وہزارہت

لہ گہ ل سہرانے حیزبہ شوٰر شگپرہ کاندہ

ماملہ دہ کھن و چہ ک و شیر لہ یہ کتر دہ کیشن!

بیستوومہ دہ لّین

سمہ ے نہ حہ رہش

پیش مہ رگہ ے نہ یلوول و گولان

کہ ہیشتا چہ ند تیکہ لوغم و دوو گوللہ ی

لہ نیو جہ ستہ دا ماوہ

کراوہ بہ حہ رہسے بہر دہ رکہ ے مالے نہ کرہمے حاجے موشیر؛

نہ کرہمے حاجے موشیریش ہیشتا

جیگہ ے نہ و میدالیوٰمانہ ے ماوہ

کہ دیکتاتوٰرہ زپرہ کہ

لہ دہ سخوٰشانہ ے نہ نفالے

ہفت - ہشت ہزار بارزانے و
 کوپر کرنے چند کانے و سووتانے چہ ندان دارستان
 لہ بہر بہرؤکے داوہ
 بیستوومہ دہ لپن
 نازانم دایک یان خوشکے مامہ پشہ
 لہ شہ قامہ کانے سلیمانیدا سوائے دہ کا
 یاخوا درؤ بی
 بہ لام گہر راستہ
 ئاخو ئہ و مہ سئوولہ شور شگپرہ دانارزی
 وا خہ ریکہ ہر پوژہ و
 یہ ک لہ ئاسکہ وہ حشہ کانے دہ شتہ
 شارہ زوور مالی دہ کا۔

● «چوارینہ یہ ک»

لہ باخی سیوہ کانتا لیمگہ ری، با
 دہ مم بو دہ م، دہ سم بو مہ م گہ ری، با
 گرم! کلپہ م! بلپسہ ی عیشقی ہارم!
 کنا، خوت گیل مہ کہ، ئاخہ ہہ ژارم

—
بلا مہم دہستہ مؤ کہم، دہم لہ ناو دہم
بلا دیوانہ ہہ لگووشی مہ می شہم
کہ نیشکہ! دامہ نت ئہ گری ہہ ناسہم
نہ کا بہرم، وہرہ بشکینہ تاسہم
—

● «لیم مہ توره»

بو تو
پشتم لہ دنیا کرد
بووم بہ شاعیر، خووم رسوا کرد.
ئہ مزانی
تو توفانیکی بی ئامانی
دہریاہ کی بی بہ ندر و خرؤشانی.
من ئہ مزانی
ہہ زاران دل
لہ تہ ندوورہی توفانی تودا خنکاوہ.

من نه مزانی

تو ئاگری

گیانی هه زاران په پووله

بو گه یشتن به سه رچا و گه ی تیشکی رو خسارت سووتاوه.

به لام هاتم خوشه ویستی توم

کرده رپی هات و نه هات.

وه ک شه پۆلیکی نا ئارام

پرووم کرده به حری کاره سات.

◆ پهری »

بارانیکی لیل ده باری

له بهر ده رکه ی هه لبه ستیکا پراوه ستاوم

دلّم پریه له هه نسک و

چاوم ته ژنی پرمه ی گریان

پهری!

ده رکه م لی که ره وه

خه م خه ریکه دلّم نه خوات، پیده که نی

هاکا له بهر ده رکه که تا

سینگى شەق بى گۆل خەندەران!

پەرى؛

دەركەم لى كەرەو

دلم تەنگە دەخىلت بىم

گۆرى بىدەنگى تارىكە

وەرە لە ناو باخچەى دلم بچرىكىنە

بە بى قام و حەيران دەمرم!

ھاوار نەكەم ئەم ئازارە دەمخنىكىنى

پەرى!

وەك ھەور بگرمىنە

سینگە شەقارەكەم تەپر كە

سۆزى دلم دامركىنە

پەرى!

ئىمشەو دا نەبارىي ئاگر ئەگرم

تۆ خوا پەرى! لىم مەتورە

بۆ تۆ پىشتم لە دنيا كرد

بووم بە شاعىر، خۆم رىسوا كرد

ئەمزانى تۆ تۆفانىكى بى ئامانى

دەريايەكە بى بەندەر و خرۆشانى

من نه مزانی هه زاران دل
له ته نوره ی توفانی تو دا خنكاوه
من نه مزانی تو ناگری
گیانی هه زاران په پووله
بو گه یشتن به سه رچاوكه ی تیشکی روو خسارت سووتاوه!
به لام هاتم
خوشه ویستی توّم کرده ری هات ونه هات
وهك شه پۆلیکی نا ئارام
پرووم کرده به حری کاره سات
په ری!
دهرکه م لی که ره وه
بارانیکی لیّل ده باری
ئیمشه و هاتووم
خه مه کانم له باوشتا بتوینمه وه
ته مه نیکه ریگا ده برم
که وش ی پۆلام دارزاوه
گوچانی ئاسنم شکاوه
تویشم خالی، روحم ته نیا
خۆم غه ریب و دلم هیلانه ی بالنده ی

هەزار ئاواتى سووتاوه!

پەرى!

دەرکەم لى كەرەوه

ئەوناقم کرد!

روحم وینەى چۆلەكەى بەر لیزمەى باران هەئدەلەرزی

لە بەر دەرکەى مائەكەتا پراوهستاوم

بارانیكى لیل دەبارى

شەو درەنگە! دل خاویرە

روحى تەنیام بە شەپۆلى خۆت بسپیڤرە

وەرە بو ناو هەستى ئالۆز و شیواوم

ئەى فریشتە، ئەى شیعری جوانى دلدارى!

ئیمشەو هاتووم

بە هاوارى خوین و فرمیسك بتهۆنمەوه

ئەى دوايین نرکەى پزگارى!

◆ مامۆستا جەلال مەلەكشا

◆ بانگم ده کهن

بهر له ميژووی ته قينه وهی ئەم جيهانه

ئاسماني پير

ئەفسانهی داها تووی زه وینی

به گوئی گهردوونا ئە چرياند

په له هه ورپکی چه واشه،

دلی پر بوو!

من دلۆپی له و گريانه م

که له چاوی هه ور تکام

رۆلهی ئاواره ی زریانم

له سيلسله ی رۆحی ئاوم!

ته نيا و غه ريب

نيشتمانم به قه د مه ودای مه رگ و ژيان، له من دووره

به زنجیری ته مه ن له ئەم گۆرخانه دا ديل کراوم!



هاوار ئە که م

تاسه يه کی ليو شه قارم

تينوو، تينوو،

له م كه ويره به جي ماوم!

بو سه رچاوه م بگيڙنه وه

له م ولاته نامويه دا

وه ك توپيكي شر و شيتال

وه بهر لاق و شه قى چاره نووس دراوم!

رؤحم له ناو ركه ي له شما نه زريكيڻي

ئه م بالنده بالشكاوه

بيروهه ريبى ناسماني بهرز، په په پرووچكه و ...

ته قلّه بازي سامالى خواي هه رگيز له بير ناچيته وه!



بانگم ده كهن

گوي رايڙن، بانگم ده كهن!

زه ريا، شه پولي چه واشه

ههور، دلويي ناواره

ناسمان، بالنده ي نه سير و

منيش يه كي بانگم ده كا

دهنگي پي دي، دهنگي پي دي.

زايه له ي دهنگي پي مهرگه، له دالاني دلمه وه دي

ههنگاو،

ہہ نگاو،

نیزیک بہ گیان دہ بیٹہ وہ!

◆ خہ ون ئہ بینم یان بیدارم

شلیوہی ئہ کرد

بہ فر و باران، توف و کرپوہ

رپگہی مائیان لی ون کردم

لہ ناو گیزی بورانیکی سیاسیلا چہ واشہ بووم

توفان پالی پیوہ ئہ نام

خوم نازانم بو کوی ئہ چووم!

دنیا تاریک و نووتہ ک بوو

رپم ئہ کرد و وہرز ئہ گورا

نہ چاوی رۆحم دہیبینی

نہ چاوی دل...

بہ ناو چقلا ئہ رویشتم

ہہ موو جہستم بریندار بوو

لہ دہست و پیم خوین ئہ چورا

دہ لئی دہ سٹیک رایدہ کیشام

بہ خوّم نہ بوو....

بی دہ ست و پی

بہ شوین چارہ نووسا ئہ کشام!

ھاواریکی پر لہ نفرہت

وہ ک زریکہ ی رّوحیک لہ پر:

ہہ لڈیر ، ہہ لڈیر!

پیلووه کانم لیک ترازان

لہ ترؤپکی ئازاریکدا راوہ ستا بووم

رّوحم رہش ، رہش ہہ لگہ را بوو

دل نوقمی خوین

ہہ ردوو چاوم وہ ک دوو گوّمی لیخن وابوو

بیڑہنگ ، بیڑہنگ

لہ ناو جہرگہ ی تہم و مژیک کی خہ ستا بووم!

ئیڑہ کوئیہ ؟

لہ خوّم پرسی!

من چوّن لیڑہ گیرسامہ وہ ؟

کوانی ئہ سپ و قہ لہ مہ کہم ؟!

من خوّ بہرہو پہرہ رووچکہ ی ئاسمان ئہ چووم ؟

بہ وشہی تیشک

قسہم لہ گہل شہوا ئہ کرد

دژی زریان و شہ ختہ بووم

سینگم پر بوو لہ برووسکہ

رؤحم وہ ک۔ رۆژ لہ ناو دہروونما ئہ درہوشا

قہ لہ مہ کم، بہ تیشک، بہ ناگر

پر ئہ کرد!

نامہ ے دلدارانم پی بوو

بو خوا، بو ئاسمان، بو سروشت

بو بارہ گای عہ شقم ئہ برد!

ئیہہ کوئیہ؟!

کہی گہ یشتمہ ئہم ہہ لڈیرہ؟!

چؤن بوو سہرم شوپر ببووہوہ بہ رہو بنار؟

خؤ من بالام بہ قہد بالای کوستان بہرز بوو

چؤن ئہم گیژ و ئہم زریانہ ہہ لیگرم؟

خؤ من گوئی شہوہ زہنگم ئہ شلہ قان بہ بہردی ہاوار!

خہون ئہ بینم یان بیدارم

ئہم زہ لکاوہ کہی مہ بہست و ئامانجم بوو

من دلؤپی خوینی گہشی زامی سینگی نیشتمان بووم

به ره و ده ریا نه چوو رڅو حی وه ک پروو بارم

ئیره کوښه ؟

خه ون نه بینم یان بیدارم ؟

◆ ماموستا جه لال مه له كشا

مه كه، مه.. بايه خه ے عه شق بگرم

بابگليم، له خوينا بگه وزيم، جا بهرم

نه م زامه ناسوره، كه م ده سته تي وه رده

باهر داپوشراو بي له دلما نه م ده رده

چه خه م دنيايه، له دلما وه ك پووره

گاز نه گرن له رڅم، خي له زهنگه سووره

مه كه، مه... باهر خوم بزانه كويم نه يشي

په تايه توش نه گري، برو مه يه پيشي

له گه ل هه ر وشه يه ك له دل م هه نه قولے

دلوي فرميسكه بروانه چون نه كولے

مه كه، مه... دهس مه ده له رازے خوداييم

با نه رمي قه لچه ي خه لوتي ته ني اييم

با نشكي شه قله نه م نازاره شينه

با نه پڙي يه كجارے نه م دهريا نه سرينه
عه شقيڪه پيروزه بانگ نه كا و رُوح نه چري
گيان وه ك دلويي بو دهريا هه لئه فرئ
دهريا يه ك نارامش به خشئ به تاسه م
بو نه به د بهريني هه نسك و هه ناسه م
مه كه ، مه ... ، گيانه كه م ، نيتري من رهوته نيم
دهستم لي هه لئبگره ، من خه لڪه دنيا نيم

◆ به خشش

خه لڪي ولاتي گريانم

ڪيلنگه ي ڪامتان وشك و برينگه

هه ردوو چاوم

پيشڪه ش نه كه م ،

وه ك شه م له ناو شه وه زهنگا

ده سووتيم و

ده تويمه وه

شه وگاري ڪامتان زور ره شه

دلي روونم

دابه ش نہ کہم.

◆ چہ واشہ

لہ نیوانی ئاو و ئاگر

"وہک بؤ شایی مہ ودای دوو هاواری خنکاو"

پاوه ستاوبین!

رپی نہ ناس و ور و کاسین

لہ گہل ئاو و تینوویہ تی

لہ نیوانی مہ وج و

بہ ندر پاوه ستاوبین

لہ دوو لاوہ

توفان،

سیلاو،

ہیرش دینن

بہ لام

ئیہمہ ئاو نانسین.

◆ گۆرپچه ی تاسه

ئبوه نازانن

ئه و كوره گه نجه ی

ئه وین هه لیگرت

چی به سه ر هات و

چاره نوس به ره و كام ولاتی برد؟



ئه ژدیهای جاده

عومری هه لלוوشی

له م تراویلكه وه بو ئه و تراویلكه

ئه وه نده رۆیی

گیانی وه ره ز بوو

له ناو گۆرپچه ی تاسه ی خو یا مرد.

◆ چاو خلہ تینہ

ہو خہ لکینہ!

چاو کہ نہ وہ

نہ و ہہ ورا نہ

ہہ رچہ ند سہ ر لہ ئاسمان نہ سوین

قسرن ،

بارانیاں پی نیبہ

توڑی بہ ریپی

نہ سپے لہ شکرے ہولا کون!

بروا مہ کہن.....

ہہ رچہ ند لہ ئاو

لہ باران و بہ ہار نہ دوین

بروا مہ کہن....

تہ م و مژے چاو خلہ تینہ ے بہ رے ئاسون!

کیلگہ تینوو

ہہ ور نہ زوک

دہ ریاش سویرہ!

ریگہ دوور و

ئاو تراویلکھ

چاوساغ کوپڑھ

شہو درپڑھ

ئہ نگوستہ چاوے نووتہ کہ

گہردہ لوولہ،

تہمہ

مڑھ

چاوتا بہر پی، ہہتہر ناکا

ئہو ئہستپڑھ ہانمان دہدا

کاروانک وڑھ

◆ نامہ

دوینے شہوئی.....

ہہوریکے تہر

پرچی سہوزے راوشاند و

بہ گوئی دہشتا

موژدہے شینکھ و گوئے چریاندا.

ہہ ر لہ و کاتا
بالندہ یہ کی سپی ہات
سہ رے کردہ ژوورہ کہ ما و
خوے داتہ کاند
بوئے بہ فر و چیاے پی بوو!
کوئستانیکے پر لہ خوین و
پر لہ بین و پر لہ زام و پر لہ ئوین
بہ شہ قامے دلہا پرژاند!
ئو و بالندہ نامہ ی تو بوو....
کوئستان لہ ناو نامہ کہ تا
نامیزے بو رادہ گرتم
دہستے تاسہ ے رادہ کی شام!
بو سہ رچاوکہ ے عہ شقے جارائے ئہ بردم!
دوینی شہ وی....
ہہ وریکے شیت
پر لہ برووسکہ و بیقہ رارے
لہ م ئاسمانہ ناموئیہ وہ
بہرہ و کوئستان سہ رے ہہ لگرت
چے تاسہ بوو لہ نیو دلہا

ہہ مووے کردہ کوّ لہ بار و
لہ گہ لّ خوئی برد.

◆ میرات

من یادگاری ئه و عہ شیرہ تہم
لہ سہر سینگی ژین
گوئیان بہ ہہ ودای خوین تہ قہ لّ داوہ!
ئیستا من بہ لام
لہ دہستہدا قہ لّ م
شیوہن ئہ کات و
برنہ وہ کورتہ بزمار ریژہ کہی
باوکم لہ میژہ

سہرہ و نخوونہ و
بہ دیواریکا لہ خاچ دراوہ.

◆ دوایین نامہ

نامہ کہ تم کردہ وہ

چا وہ پروان بووم وہ ک جاران

بملاوینی وشہی جوان

چا وہ پروان بووم

شانہی ہہ نگوین ہہ لمژم!

دہستی وشہی سہوزی ئەوین

شانہ کا

وہرزی رہش و سارد و شیواوی قژم!

وشہی یہ کہم

سلاو،

بہ لام سارد و سپر

نیوٹاخنی نامہ،

سہ ہؤل وہ ک شہختہ!

چون نہ مردم؟

نازانم رہنگہ راست بی

نہزیلہی کون،

دہئین عاشق گیان سہختہ!

دیڑی دواہی،
ہیلے گاسنی خہ م بوو...
گولجاری دل بوو بہ کیلگہی جودایی
برو برو خودات لہ گہل بی
بہ لام
دلی عاشق ناسکہ زوو دہ پرووکی
لہ بہ رامبہر تہ وژمی مالواہی!

◆ شمشال

خہ م خہ نجہرہ و
ئہ وہندہ دل کہ وتووہ تہ بہر پہ لاماری
کون - کون بووہ وہ ک شمشالی
بویہ کاتی
شوانہ ویلہی شیعیکی نوی
قامکی خوی بو رادہ دیڑی
وا بہ سوز و کول دہ نالی!

• كاروان، كاروان

كاروان! كاروان!

كي نوستووه؟ كي بيداره؟

ئه م ريگايه ي پيدا ده چن،

هر ريگا كونه كه ي پاره

دهور و بهرتان گورگه لووره

چه قل كاسه ي سهر و گوشتي دلتان ئه خوا

ئه وهنده تاريكي چره،

جندوکه کۆريه تان ده دزي،

پي نازانن

چاوتان له ناو تاريكيدا،

تا ئه م خواره هه تهر ناکات

بیرتان ئاسمانیکی ته سکه

هينده بهرچاوتان تاريکه،

نازانن روژ له ئاسوي کام پيدە شته وه سهر هه لديني

هر به ته شيه كونه كه تان ده پيرپسن و له بيري نوي،

سل و سرک،

هر ئه روون و هر به ناقي قوولي زولمه تارو ده چن

چراکانش کز ئه سووتين

هيندي چرايش چاوى گورگن

كاروان! كاروان!

هو كاروانى سهر لى شيواو!

له شهوگارى نه نگوسته چاو

گوچانى شك ده لاقه يه ك ناكاته وه

مه شغل مه شغل،

مه شغلى بير، چراى نه نديشه تان هه ل كهن

رېگا و رهوتى هه نگاهه كانتان بگوړن

نم رېگايه ي پيدا ده پوړن،

زور كاروانى پيدا رووى و نه هاته وه

كاروان! كاروان!

بو كوى ده پوړن؟!

نم هه ورازه ي ميرووله

پيدا رېكچه تان به ستووه،

ده تانباته هه لديره كه ي سالى پيشوو

نه و بناresh

وا به ئيسك و كاسه ي سهرتان داپوشراوه،

ده گاته وه به فره چالى كليله ي رندوو

كاروان! كاروان!

رینگای تازہ بدوزنہ وہ!

کاروان! کاروان!

رینگای تازہ بدوزنہ وہ

● «پہ لہ ننگ و مانگ»

پہ لہ ننگ لہ سہر چیا ے ئاوات

لہ گہ ل تریفہ ے مانگہ شہ وا

یار ے نہ کرد!

دنیا پر بوو لہ خہ یال و حہ ز و تاسہ

گورتاو ے شہ م بو پہ پوولہ

سرتہ ے ماسے لہ گہ ل پرووبار

خوریہ ے دلے گو لہ باخ و

چریہ ے پا ے ہہ ننگ

لہ ناکاوا..

ہہ لزنایہ بالآ ے چیا

شریخہ ے تفہ ننگ

پوخسارے مانگ ہہ لپرووکا

لہ ٹامیزے سوورے چیا

بوو به ئاسۆه هاواره خوین
گلکۆه په له ننگ

• «رېبوار»

رېبوارېکم
به قه د ميژوو وهرز و سال و سه ده م ديوه
به قه د ميژوو
چقلې رېگام له نيو سينک و دل چه قيوه
به قه د ميژوو
ديوه زمه ي به سامي رېگا
له ئاسهاني چاوه کانما
ئه ستيره ي گه شي چنيوه
به قه د ميژوو
فرميسکي چاوم سريوه
رېبوارېکم چه واشه م و
خوم نازانم بو کوي ئه چم
تاريکه شهوي نووته که و
ئه ستيره يه ک پي ناگه ني

ہەر لاقیکم به لاییکا ههنگاو ئه نئی

دهستی راس و دهستی چهپم

به قه د مه ودای سنووره کان له یه ک دوورن

جهسته یه کی بریندارم

زامه کانم قوول و به به تره ف و ناسورن

وه ک خه میکی میژینه م و

له ناو کلپه ی ئاگردانی ئه وینیکا هه ئقرچاوم

وه ک ئاخیکی دوو که لایم

هه ئمی ناخیکی خنکاوم

من ریپواری میژووی تالی دلی خومم

هەر ئه پۆم و هه رئه پۆم و هه ر جی ماوم

هاوار ئه کهم

ئه م ریگایه نابریته وه

تا پی به شوین یه کا نه چن

دل و کولی به یه ک براو دهست له ملی یه کتر نه کهن

دهستی راست و دهستی چهپم به یه ک نه گهن

تا له ژوانی ئه وینیکا په یمان تازه نه کرپته وه

ئه م ریگا نابریته وه

نابریته وه

● «غه زه ئی فیراق»

ئە گەر چی زه خمی دل ناسۆره قهه داواى دهوا ناکهه
 به داوى شیوهه و نالین مه گهر دولبهه به داوا کهه
 نه ماوه باوى عیشق و ناوى دل، بازاری دلداری
 سهه ری خوم هه لگرم دهه رچم برۆم و روو له سهه حرا کهه
 ئە وندهی دلشکاندم یاری دلرهه شهه رته وهه کهه مهه جنوون
 له مهه ولا روو له قیبهه ی کهه بهه تۆلعوششاقی له یلا کهه
 غوبار و تۆزی ئاوینه بهه ئاوی روون نهه بی ناچی
 مهه گهر من ههه بهه مهه ی فیکری بهه حاله ی روو شهه یدا کهه
 وتی زاهید: کهه پهه یمانه بهه بهه ردی تۆبه بهه شکینه
 بلا بهه ری رهه قیبهه سهه گ سهه هت من کاری وا ناکام
 دهه رۆم، ئەهه کافرستانه بهه جهه دیلم، خودا بیکا
 لهه شاری عاشقاندا دهه لبهه ریکی تازه پهه یدا کهه
 لهه سهه رهه یبازی خوینی ههه زهه ته پهه روانه چهه نه خوشه
 بهه هیزی ئاوری شهه م شوهرشی مهه ستانه بهه ریا کهه
 فهه راقی تۆیه تهه قدیرم، ههه تا روژی ههه شر گیانه
 مهه گهر تا نهه فخی سووری عاشقان ههه شین و واوا کهه

به ماچي ئاوري دل رهنگه دامرکي به لام هه رگيز
له ربي ئيشقا نه گهر بهرم ته قازاي نارهوا ناکه م
غه زهل بهر ته سکه بو هاواري عاشق خوژگه نه متواني
له هيجران و فيراقی گول فوغانی بولبول ئاسا که م!



◆ انقلاب

- واژه های فصل اضطراب

فریبهی زالو از مرداب است.

بورژواها

- زامش میخواهند

و

خون تازه

که قلب کارخانه ها

به باطلاق فراخ معده شان فرو چکد!



انقلاب

ریزش کوه در مرداب.

و

شلیک گلوله،

در لامش چراگان خوکان است!



وقوع زلزله را

احساس کور چاریایان

حدس میزند!

وقتی بورژواها

شرافت خود را

در چمدان میگذارند

باورکن، نظم سرمایه به هم خواهد خورد!



وقتی بورژواها

در پای پلنگان طیاره‌ی گریز، گریه میکنند

نه از دوری وطن

اشک تحسر است

بر انسداد گردش خون کارگر

در رگان متوم سرمایه‌هایشان!

در متن فرهنگ لغات آنان

وطن، جایی ست

که پول،

بر مدار زرین بهره میچرخد!



در انقلاب

تنها ریشه ها می مانند

- آنان

که در هم تنیده اند.



• «هه قاله کان»

وتم پیروزباییتان لی بکه م

به هار دیت و شیعریک

تازه بهونمه وه بو کوردستان!

وتم به جوانترین وشه نه ورۆز بکه م

به ملوانک بو گهردنی به رزی کوستان!

زۆر هه وئم دا

هه زار وشه م رست کرد و هه ر نه هاته به ر

پہ نام بردہ بہر پیکاسو:

گرینیکای بوم رہسم کرد و وتی:

ہانی!

وتم لورکا ئہی تو:

وتی: شیعرہ کانم لہ کاستیلا بہ جی ماون

رینگا نادہن گورگہ کانی!

وتم بہ ہایکووی ژاپونی

ئہرکی شانم بہ جی بینم

ہیروشیما گری گرت و وشہی ہایکو بوو

بہ فرمیسک رزایہ نیو گوومی خوینم!!!!

ہہ قالہ کان راستہ بہ ہار جوان و شہنگہ

نہ وروز جیژنیکی تایبہ تی گہ لی کوردہ

لیم ببوورن

پیروزباییتان لی ناکہم

چون ناویرم

بہ لام کارتہ پوستانیکی ہہ لہ بجہ تان بو دہ نیرم!!!!



● «چاوه چاو مەكە»

ئاسۆی ژین تەمە

بە مژیکى خەست

رېگە و دەر و بان، گشت داپۆشراوه!

دنيا خاموشه؛

وهرزېكى زهرده

ئەو گوڵەى كە تۆ بە دوایدا ویلی

لە بۆسە كەیدا پەرژین كراوه!

ئەم رېگە ئاخۆ

چەندە رېبوارى، لە پىی خستوووه؟

دیوى رېگى باخى ژین ئاخۆ

چەند پەتى مەرگى

بۆ رېبوارانى ئەوین رستوووه!



◆ كووده تا

جاده پشتی چه مانده وه

سیگنالی ئەژده های سه فەر

نالاندی و ته نیاییمی لاوانده وه

دهستی هانی خوۆشه ویستم

دهستی گرتم....

وتی پیمده یادگاری

دهستم نایه سه ری سینگم

– نه مداوه پیّت مه گهر گوئم؟

وتی کوانی؟

وتم دلم!

وتی ئەوه دهیان ساڵه له لام دایه

وتم هانی گیانیش له گه‌ل خوۆتا به!

گیانم بوو به سی بالندهی لانهی ئەوین

له گه‌ل دندارا هه‌ئفرین!

ئاخ!

گهر بۆم بلوی

له سه‌ر نه‌خشه‌ی ولاته‌کان

ہہ موو جادہ و شہ قامہ کان دہ سپر مہ وہ

ئیزی کؤچ و سہ فہر نادہم

ئہم یاسایہ دلتہ زینہ

بہ کوودہ تای ئہ وینداران

لہ جیہانا

دہ پرمہ وہ!



◆ سہ رگہ ردان

ئہم گہ ردہ لوولہ

بہ رہو کویم دہ با؟

من

قارہ مانی

شانؤے کام قہ لہم شکاؤے شیتیم؟

وشہ ے دا کہ وتووے

کام دیڑے میڑووم؟

ہہ زاران سالہ

ہہ روا سہ رگہ ردان

جہ لال مہ لہ کشا

بہ دہ ورے خوّمد ا

ہہ ر دہ خوّلیمہ وہ

تہ نیا

و

سہ رگہ ردان

وہ ک توپیکے شر

لہ بہر تووکہ شہق

چہ ند بہ چکہ بیڑوو



◆ کارہ سات

بالندہ یہ ک

چریان دے بہ گوئی گوئی کدا

گوئہ گیان!

لہ چکھ سہ وزہ کہ ت نہ ختی لادہ

با خونچہ ے دہم

تاسہ ے نہ وینم بشکینی

ئاوہنگے شہرم

بہ سہر گوناے گوڈا خوشی
وتے شیٹہ!

ہا... ئہ و ہورہ چوں دہروانی؟

حہ یام دہ چئی

ئارام بگرہ تا سبہینی!

ہہور گوئی لی بوو

نہ پرہے گوربن

شریخ و ہوپے خستہ باخ و

بوو بہ تہرزہ

دہمہ و بہ یان

کہ بالندہ ہات بو جیژوان

چہند دلۆپی خوینے سوور و

سی - چوار تیکہ لہ چک مابوو

لہ ئہ و گوئہ

بالابہرزہ



◆ بۆ کچیکى قەرەج

کچیکى قەرەجەم خۆش دەویست

ئەورازی ئەوینی فیڕ کردم

وہک شەمال

رۆحیکى ئازاد و رەها بوو

من دەمەویست لە تەکیا بژیم و

بە دەوریا سنووریک بکیشم

هەریمی ئەوینی بۆ

بکەم بە سامان!

رۆژیک لای ئیوارە

گەردەلوول بە زەبر

جاریدا بە گویچکەى هۆبەدا

خیلی گۆل

چۆلی کەن بۆ بەفر!

من لە پشت پەنجەرەى دلمەوہ ئەگریام

ئەویش وہک خۆرەتاو

لە ئاسۆى شارەوہ ئاوا بوو!

ئیتەر لەو رۆژەوہ

من بووم بە قەرەج و

نہ و بوو بہ نیشتمان!



◆ من رہو تہ نیم

من تاریکم وہ ک شہ وہ زہنگ

تو گیانی تیشکے ، روونا کے

من روو بارم

نائارام و پر لہ خرؤش

تو وہ ک دہریا

مہنگ و خاموش و سامنا کے!

لہ دوزہ خے عیشقے خوتا بمسووتینہ

من جہنہ تے چاوے تو بہ بہ ہہ شتے خوا ناگورمہ وہ

رؤحے یاخیم دہسہ مؤ کہ

با چہ واشہ ے ہہ لڈیر نہ بم

تو تہ وہ رہے جہ غزے ژینے

من ہہر بہ دہور عیشقے تو دا دہ خولیمہ وہ

نہ مہ دوایین جارہ دہ ژیم

من خدر نیم

تاوی، تہ نیا تاوی لہ لات دادہ نیشم
مالت ئاوا، من رہوتہ نیم۔



◆ چریکہ ے نیو قہ فہز

ہہ موو شہ وی

لہ ئہ و دیوی دیوارہ وہ

بالندہ یکے دیلی قہ فہز، تی دہ چریکاندا!

بہ ستہ کانے

پرووداوانے نیشتمانے خوین و ناگر و ہہ لمہت بوون

لاوک، حہیران، سیاچہ مانہ ے

ئہ کرد بہ پرد

ہہ لگورد دہ ستے شاہوے ئہ گرت

لہ گہل قہ ندیل، بہ سہر پردا

بو لای چبای ناگری ئہ چوون!

ہہ موو شہ وی

منیش لہ پشت دہ لاقہ ے ژوورہ کہ مہ وہ

زنجیرے دیلیم دہ پساند و

نہ سپی خہ یالم زین نہ کرد
بہ شارپگی خہ نجہ رہے نہو بالندہ دا
بؤ نیشتمان نہ چوومہ وہ
دوینی شہوی
شہو بؤنہ خہم، بؤنہ ماتہمے لی نہ ہات
تا بہ یانے چاوہ پروان بووم
دہنگی بالندہ کہ نہ ہات
نہ ورو بیستم
لہ کازبوہے سپیدہ دا
بالندہ دہنگ خوشہ کہ یان سہر بریوہ
بؤ تیکدانی بنکہی سوورے بہ ستہ کانے
رہگ بہ رہگی خہ نجہ رہ یان ہلدیریوہ
نیمشہو دلہم دہ کورکینی
بالندہ یہ کے بال و پہل و پو خونیاوے
لہ سہر لقی شیعریکے پر تاسہ و ہیشتا نہ گوتراوم
ہہ نیشتوہ و دہ چریکینی!



◆ دۆزه خ

لہ ناو گر و کلپہ ے پر لہ نازارے

ئەم دۆزه خەدا

دەسووتیم و

هەلدەقرچیم

رۆژی هەزار کەرەت

دەمرم!

بەلام هەرگیز

ناتوانم، نا.....

بەجی بیللم

ئەو بەهەشتە شاد و سەر بەستە

بۆ ئیوہ و

بە کامتان بی....

من تەنیا هەر

لەم دۆزه خە

هەست بە بوونە خۆم دەکەم و

ئارام دەگرم!



◆ بی ولات

چل سالہ من
تہرمی خوّمم لہ کوّل ناوہ
دہیگپرّم و ئەشک ئەپرّیژم
پرّیگہی دووری تہمەن ئەپرّم
بستی خاکم دەست ناکہ وئی
ئەم جہستہ پر لہ ئازارہی
تیا بنیژم.



◆ وشە ی پیروژ

میژوو دەئی
سەدان کەرەت
گۆرەپانی منیان کردە جەھەندەم
و ولاتیکیان تیا هە لقرچان!
بە لام هەرگیز نە یانتوانی
دوو دیار دە
لەسەر سینگم بپرئەوہ

یہ کیان کورد و

نہ ویتریان

وشہ ی پیروزی کوردستان.



◆ تۆلہ ی چاویکەوتن

نہ ے گیانہ کہم!

بلا پۆلیسە کان بنوون

زیندان بنوی

بیدەنگە گشت بەند و قاوشە کان بگری

دە لاقە ے ژوورە کہم داناخەم

چاوە پروانم

بە ئینت پیداو م شەوی

بخزیتە ناو خەونە کام.

کاتی هاتے دە خیلە بم

کەس نە تبینی

چۆنکە پۆلیس بە تاوانے نافەرمانے

تۆلہ ے چاویکەوتنی

تۆم لیده ستینی!



◆ شیعی پیره هه ئو

به فارسی

◆ عقاب

فصل، فصل زرد پاییز است.

- لسمان، دلگیر و خاموش و زمین، سرد و غم انگیز است.

روی عمر سبز جنگل، گوئیا پاشیده بذر مرگ.

همچو اشک، انسان که انسانی به حسرت، روز تلخ احتضار خویش.

- میچکد از چشم جنگل، دانه های برگ!

۱ - فتاب بی رمق، چون- لخرین لبخند یک سردار،

که به روز هزم، روی لجهی خون و شکست لشکرش می- وُرد بر لب،

بر لبان تیره‌ی، کھسار خشکیده است.

زوزه‌ی مرموز و بدین شغال باد،

شیون مرگ است.

که درون گیسوان جنگل بیمار پیچیده است.

(مرگ می اید!)

رعشه اش بر جان؛

او به خود میگوید و در خویش میلرزد عقاب پیر.

روی سنگی بر بلندای ستیغ کوه ایستاده است.

با همه خوفی که دارد، لیک،

چشم هایش، شیان شوکت و فخریست عالمگیر!

(مرگ می اید!)

وه چه تلخ و زشت و نازیباست.

و کلید قفل این رمز معما گونه، ناپیدا است!

- آنکه میخواهد جهان را شاد

- آنکه میجوید به زیر گنبد گیتی،

عزت و عدل و شکوه و داد

- آنکه در اوج است، و راه عشق می پوید؛

ای دریغا! عمر او کوتاه و بی فرداست!

(مرگ می اید!)

باز با خود گفت.

و دلش را یک ملال تلخ، در چنگال خود افشرد،

مرگ می اید؛ گریزی نیست!

زندگی را دوست میدارم.

داروی این درد پیش کیست؟

- لسمان زیباست

و زمین و جنگل و کھسار جان افزاست.

- ن فسانه- لب هستی بخش،

در کدامین سوی این دنیا است!

یادش- لمد زیر پای کوه،

در کران بوی ناک گند مردابی!

- لشیان دارد کلاغی پیر.

زیسته بسیار سال، از صد فزون و لیک، همچنان مانده است!

سر درون ریم و چرک لاش مرداران.

چاپلوس و دم تکان جانور خویان.

همنشین با خیل گفتاران!

خود ندارد قدرت پرواز،

گشته در توجیه مرداب عفونت زای،

اوستادی نکته پرداز و حکایت ساز!

(مرگ می آید!)

و کلاغ پیر میداند که راز زندگی در چیست!

گفت و زد شهبال شوکت جوی خود، بر هم عقاب پیر!

ناگهان ، کهسار بخروشید!

کوه لرزید و به خود پیچید!

روبهان سوراخ گم کردند!

- لهوان از خوف رم کردند!

گله را زنجیره‌ی - لامشش بگسست.

کبک یکه خورد!

جغد ترسید و دهان شوم خود را بست!

پس فرود آمد عقاب پیر.

از بلند شوکت و فخر و حریم خویش ،

چشم‌های شرمگینش در میان چشم‌خانه مضطرب می گشت ،

با دلی اندوهگین از- ن همه تحقیر!

گفت:

- ای کلاغ پیر دنیا دیده‌ی استاد!

گرچه راه من ندارد با ره ناراه تو پیوند!

گرچه من در زندگانی با شمایان ، ناهم‌وازم!

گرچه تو با خفت و من با سپهر پاک دمسازم!

لیک امروزم به تو، ناچار کار افتاد!

جز تو دانایی به این مشکل ، که دارم نیست!

این گره بگشای.

راز طول عمر تو در چیست؟!
 من که پر در چشمه‌ی خورشید میشویم،
 کهکشان عزت و جاه و شکوه و فخر میپویم،
 عمرم اما سخت کوتاه است!
 میپذیرم مرگ را و اجتنابی نیست.
 لیک مرگ من بدینسان، زود و ناگه است!
 زاغ گفتا: ((جان بخواه ای دوست!
 گرچه تو با من نمیسازی
 گرچه تو هم چون نیاکانت،
 بر ستیغ کوه مینازی!))
 زاغ با خود گفتگوی دیگری دارد:
 [نیک میدانم هراس از مرگ،
 خوی تند از یاد او، برده ست؛
 دست مریزاد! ای زمان! ای روزگار! ای دهر!
 که عقاب سرکش و زاد،
 این چنین خار و زبون و پست،
 در پی چاره، به سوی من، پناه عجز ورده است!]
 پس کلاغ پیر،
 رفت و روی لاش مرداری پرید و شادمان خندید.

همچنان که لقمه میخائید،
گفت: رمز زندگی این است!!
- شیان در ساحل مرداب ما افکن!
سفره انداز از طعام لاشه‌ی مردار!
بر کنار خلوت و رام،
از گزند حادثه ایمن!
در کتاب پند ما درج است؛
که نیای پیر ما فرمود:
در جهان جز وسعت مرداب،
هرچه می گویند و می جویند و می پویند،
حرف مفت است و ندارد سود!
گوش ای دوست!
تا بگویم که دلیل عمر کوتاه شمایان چیست...
زندگی در اوج میجوئید!
باد مسموم است!
بوی گد نور می بوئید!
قلعه ای که بر فرازش- شیان دارید،
ناخوشایند و بلند و بی ره و شوم است!
جاودانه زیستن در ساحل زیبای مرداب است.

خوردن و سودن و خواب است!
 چینه کن با من درون خاک.
 این پر و بال بلند و زشت را بردار.
 هر چه فکر کوه را دیگر فراموش کن!
 توبه کن در لستان حضرت گفتار!
 منقلب گشته عقاب پیر!
 شرمگین و سخت توفنده، زان همه تحقیر!
 گفت:
 من کجا و این بساط ننگ؟!
 رف بر این مرداب گند و خوان رنگارنگ!
 مرگ در اوج سپهر پاک،
 خوشتر است از لحظه ای ماندن،
 در جوار ننگ، روی خاک!
 گفت: ای زاغ پلید و زشت!
 جاودان ارزانیت، عمر پلشت!
 من نخواهم عمر، در مرداب
 من نجویم زندگی در لاشه ی مردار!
 من نسازم شیان در ساحل ایمن!
 من نسایم سر به درگاه شغال و روبه و گفتار!

اینک ای مرگ شکوه یین!
 من چو روح نور از هر زشتی و لایشی مبرای ام.
 تا نیالوده ست جان را ننگ؛
 من تو را با جان پذیرای لم!
 گفت و شهبالان ز هم وا کرد.
 گشت بر مرداب دوری چند.
 در میان حیرت و بهت کلاغ زشت
 بال در یال بلند اسب باد افکند



• «که خوّم ناسی»

که خوّم ناسی!
 وتم دایه: ئەمن کیم و چیم؟!
 خه لکی کام شار،
 کام ولاتی سه زه ویم؟!
 وتی: رۆله!
 تو کوردی و دیل و هه ژاری
 نیشتمان کوردستانه!

بہ لآم ناوی نیشتمانت

لہ سہر نہ خشہی جوغرافیای جیہان نییہ ، بینیشانہ!

وتم:دایہ! باوکم کوانی؟

بوچی ہہرگیز دەستی حەزی نہ گووشیوم؟!

بہ کام تاوان من ہہ تیوم؟

وتی:رۆلہ!

رۆژی کاتی داگیرکہران شاریان سووتاند!

تفہنگی مافی کردہ شان

پرووی کردہ ئاسۆی سہر بہستی

لیزمہی خوینی گہشی لہشی

بہ سہر لیوی خاکا پژاند!

وتم:دایہ! ئہی براکہم؟

شہ پۆلی خہم ، ئاوی ماتہم

گۆمی چاوی پر کرد لہ ئہستیرہی فرمیسک

وتی:رۆلہ!

لہ کازیوہی وہرزی رہشا

لاشہیان کردہ نیشانہ

سہری کاسی خہمہ کانی بردہ ژیر خاک

گیانی پاکی کردہ فیدای ،

سەر بەستی ئەو کوردستانە!

وتم: دایە!

ئە ی من چ بکەم؟

هەستا سەر پێ،

تفەنگێکی برنۆ کورتی بزمار پێژی دایە دەستم

وتی: پۆلە!

ئە ی هە ی هۆی ئاوات و مە بەستم!

دەیان سألە لە چوار لاوه

کوردستان دیل و یە خسیره

دەست و پێ زنجیر کراوه

پێبازی خوین بگره و پڕۆ

دووعای گەلی چهوساوهی کورد،

لە پشتی تو!

سنووره کان بشیوینە

کوردستانم بو بینهوه

با بە دەوریا بسوورمهوه

کوردستانم بو بینهوه

با دانیشم لە ته له ته و لاتە کەم بدوورمهوه!



◆ کات

دیوار، دیوار...
دہورم دیوار و تیمانہ
دنیا کپ و کش و ماتہ
ہہنگاوی ژین راوہ ستاوه
لہ ئاقاری بی بواری ئەم زیندانہ
کات مشکیکہ و تہمەن دہ جوئ
شہ و درہنگہ
زیندانی چاو لہ کاتژمیر
بی دہنگ دہنوی!



◆ ؟

خەریکە ری تەواو دہ بی
زۆربە ی زۆرم لیبریوہ
پۆژژمیری سەر میژہ کہم
ہەتا دی کہم دہ بیتەوہ
پہنجا لاپہرہم لی درپوہ

هاكا وتيان

ئه سپه سهر شپته كه ي زه مان
"جه لال مه له كشا" يشى گلان



• «رؤحه كوستان»

كه هه رس هات

هيندي كه وتن

هيندي ريگه كه يان هه تله كرد

هيندي خويان پي نه گيراو

به ره و نه و ديوے گرده شان ئاواره بوون!

ئه وانه ش وا

به هار له نيو دهروونياندا پيده كنه

سينگيان رووگه ے خوره تاو و

رؤحيان گوله كپوبله بوو

دليان له گه ل دله خاكدا ئاويته بوو

وهك دار به پروو

بوون به تووے گرو كلپه و

بہرہ و ناخے کوہستان رچوون!
بہ فر و رنوو توایہ وہ
منیش ہاتووم ب چہ پکی گول
ہیندی لہ ئہ و بہ رزانہ وہ راوہ ستاون
جامہ ے سوورے گولہ کانیاں لہ بہ رداہ
دہ یاناسم، ہر چقلہ کانے جارائن
سیہایان بہ خویناویے گول رہنگ کردوہ
وہ ک دہولے بوش ہہ لہ مساون
ہیندی چہ کمہ سوورے بہر تیپ، زورنا بہ دہست
کردوویانہ بہ شایلوغان
بہ دیلان و چہ پلہ ریژان
دہ لہین بہ ہارہ، بہ ہارہ....
چاو دہ گیرم...
ئہ ے بو چیا رہش دہ نوینی
ئہ مانہ کیں؟!
من دہ گیرم و....
ئاو و خاک و دارستانے ئہم بنارہش
بہ کول دہ گرین
ئہ مانہ کیں، گولہ کان پیشیل دہ کہن؟

رہوے کوستان دہ زریکینی!



• « بیستوومہ دہ لئین... »

بیستوومہ دہ لئین

ہہ ندی لہ پیشمہ رگہ کانے نہ یلوول

ئختیار و پہ ک کہوتہ

لہ بہر مہ یخانہ کانے شاردہ

ریشولہ لہ مستشارہ کانے پیشوو

بو کورسے بہ تالی پہرلہمان و میزے وہزارہت

لہ گہل سہرانے حیزبہ شورشگیرہ کاندہ

ماملہ دہ کھن و چہ ک و شیر لہ یہ کتر دہ کیشن!

بیستوومہ دہ لئین

سہہ ے نہ حہ رہش

پیش مہ رگہ ے نہ یلوول و گولان

کہ ہیشتا چہ ند تیکہ لوغم و دوو گوللہی

لہ نیو جہ ستہ دا ماوہ

کراوہ بہ حہ رہسے بہر دہ رکہ ے مالے نہ کرہمے حاجے موشیر؛

ئہ کرہ مے حاجے موشیریش ہیشتا
جیگہ ے ئہ و میدالیؤمانہ ے ماوہ
کہ دیکتاتؤرہ زپرہ کہ
لہ دہ سخؤشانہ ے ئہ نفالے
ہفت - ہشت ہزار بارزانے و
کوپر کردنے چہ ند کانے و سووتانے چہ ندان دارستان
لہ بہر بہرؤکے داوہ
بیستوومہ دہ لپن
نازانم دایک یان خوشکے مامہ پریشہ
لہ شہ قامہ کانے سلیمانیدا سوائے دہ کا
یاخوا درؤ بی
بہ لام گہر راستہ
ئاخؤ ئہ و مہ سئوولہ شورشگیپرہ دانارزی
وا خہریکہ ہر پؤژہ و
یہ ک لہ ئاسکہ وہ حشہ کانے دہ شتہ
شارہ زوور مالی دہ کا.



● «ئاخ باران»

چہندی ماوہ؟

تا پہ لہی ئەم رۆحہ دیلہ قاقرہم،

چەن وەررز

هەوری چەن پاییزی خویناوی؟

ئەم کەویرە

تا کوو ئاسمان

هیندە دوورە

دەستی باران

ناگە یتە ناخی خنکاوی!

ئەم گوڵە نیلووپەرە ی ژاکاوی دەستی لم

تا کە مەر چینی ئە سیری زبڵ و زالی پیسی زەلکاوہ!

هەول ئە دا خۆی هەلکشیت و

لەم سنوورە تەمتومانە تیپەر ی تا ئە و پەر ی گەردوون!

دەست و بالی هەلبریوہ، روو بە تیشکی رۆژ

ریشە تا ناخی قور و لیتە

چەن هەزار ئاواتی سەوزی لەم سیا ئە ستیرە خنکاوہ!

ئاخ باران!

کە ی دەبیتە لیژمە بارانی

چی كه لاكي بو گه نیوی خا كپه روه ر

له م زه وینه رۆح كوژهی به دناوه رامائی

هه ر دروو ده پوئی

خیلے گول كه وتوونه بهر شه للاخی

باهۆز و

هه رچی شیناوه رده ، ژاكاوه

خاك لانه ی مار و دوو پیشكه

ئاسمانیش قوورخی داله

ئاخ باران!

كه ی ده بیته

لیز مه بارانی

گیانی تازه

خاته بهر ئه م

ژینه گنخواه!



● به خوا تو گوناھی خانم گیان

من هه رگیز نه مزانی

له کوپوه هاتووی و چون چونی

خوت خسته نیو گه رووی ته نووره ی گیزاوی زیانم؟!

له مندا چیت دیوه؟

چیت کرد به هانه؟

به خوا تو گوناحی خانم گیان!

گولیکی سهرتویی سهرتاپا جوانی

نازانم چون دلی به خویدا ناسووتی

نیو جه رگه ی برجیله ی نه خشین بال

نهم ناوه سهرانسهر ئاگره و

تو به رگه ی جه هه نهم ناگری

بروانه قه لاکه ت پروخواوه

خاپووره ، شیواوه هیلانه!

بانگه شه ی به هه شتم مه که ..مه ...

ناتوانم نهم پیره دوزخه جی بیلم

دهردی من دهردیکی گه رانه

له ههر لا پروانی ههر دهرده

"نازانم نهم کوا رزبوه م به کامه لقیکی شه وگارا هه ئواسم!"

لہ نیوانے ناسمان و زهويدا، سه راویز کراوم
 به خوا تو گوناھی خانم گیان!
 ده ستت له شاقه لی ئەم که وا سووتاوه ے من به رده.



«بۆ کچیک»

که نیشکه جوانه که ی شاری ئەوینم
 گوئم، ئۆقره م، حه زم، ئاواتی ژینم
 له سرتە ی لیو و خۆریه ی دل بزانه
 له بۆ ماچیکی کوئمت، هه لپه یانه
 شوانی رانی خۆزگه و عه زره تانم
 شه که ت نووچی له پاوانی مه مانم
 دزی خه رمانی شه قلی بیقه رارم
 وه کوو برسی، شکانی شه قله کارم
 گوئم ئەو ته قله بازانه که مه ستن
 به ره لایان که بۆ هیلانه به ستن
 بلا با بانی سینگم که ن به لانه
 نه کا بهرم له داخی ئەو مه لانه
 له باخی سیوه کانتا، لیم گه ری با

دہم بؤ دہم، دہسم بؤ مہم گہ پری با
 گرم، کلپہم، بلیسہ ی عیشقی ہارم
 کنا، خوت گیل مہ کہ ئاخر ہہ ژارم
 بلا مہم دہستہ مۆ کہم دہم لہ ناو دہم
 بلا دیوانہ ہہ لگووشی مہ می شہم
 کہ نیشکہ! دامہ نت ئہ گری ہہ ناسہم
 نہ کا بہرم، وەرہ بشکیئہ تاسہم



◆ ئاویہر

من کیویکی راوہ ستاوم لہ و بہرزہ
 ہہ ورہ تریشقہش پشتم ناخاتہ لہ رزہ
 ہہ رچہ ند بیدہنگ، راوہ ستاوم لہ و بانہ
 دہروونم پر لہ ئاگر و بورکانہ
 کارہ سات و پرووداوی زورم دیوہ
 زور نہ یاری درم لی راپہ ریوہ
 خوینی گولی سووری زورم رژاوہ
 بہسہر یال و ماہ و زہردہ ما پژاوہ

سینگم دالدهی رۆلهی ئازاو بویره
 لانهی تهژی نرکهی پلینگ و شیره
 سه دان کهرته هیرشیان بو هیناوم
 له روویاندا وه ستاوم، پراوه ستاوم
 گوئی زوریان له داوینم دزیوه
 پای چه ند رۆلهم له تهپکه و داو خزیوه
 هینده ئازار و برین و ئیشم دیوه
 باخی میژوو به خوینی من خه ملیوه
 پشتم خه ما له ژیر باری ته وژما
 تفهنگ نه ما هه لنه شاخی به گژما
 هه رچه ند له ناو خاک و خوینا گه وزاوم
 به لام دیسان هه ستاوم و هه ر ماوم
 رۆحی به رزم چاوکهی ئاوی ژبانه
 قهت نامرم خزری زیندهم میوانه



زۆر شه و له خه ودا راده چله كام

له عاره قه ے سام دگه و زام

خه ونم ده دى ...

ته رمه كوژراو ے پياويكم له كوڻ ناوه!

هه ر دوو دهستم خويناوييه

نه مده زانى ئه م بيگانه

چون به دهستى من كوژراوه!

خه ونم ده دى

پوليس وهك شاره ميرووله هه لده قولن و

ده وره م ده دهن

هه ر دوو دهستم ده بهستن و

به ره و گوڤستانم ده بهن!

پامده كرد و

له قه لشتى زامى سينگى ته رمه كه وه،

رؤ ده چووم و

خوم له په ناي ئازارپكا ده شارده وه

هه ر خه ريك بووم

خه نجه ريكم به هه سانى گه ردنى خوم تيژ ئه كرد و

خه نجه ره كه، ده مى نابووه

گەرۆوی تەرم و

لە چۆراوەی خوینی ژینی ئە خوار دەوه!

خەونم دەدی، خەونم دەدی

هەتا رۆژی لەم گۆرخانە گیرسامه وه

ئیتەر ئەوسا تیگە یشتم

ئەو تەرمە هەر جەستە ی خۆم بوو

کە خۆم بە دەستی خۆم کوشتم!



◆ خەون ئەبینم یان بیدارم

شلێوہی ئەکرد

بەفر و باران، تۆف و کرپۆه

رێگە ی مایان لێ ون کردم

لە ناو گێژی بۆرانیکی سیاسالا چەواشە بووم

تۆفان پالی پێوہ ئەنام

خۆم نازانم بۆ کوئی ئە چوووم!

دنیا تاریک و نووتە ک بوو

رێم ئەکرد و وەرزی ئە گۆرا

نہ چاوی رۆحم دەیبینی

نہ چاوی دلّ ...

بە ناو چقلا ئەرۆیستم

هەموو جەستەم بریندار بوو

لە دەست و پیم خوین ئە چۆرا

دەلێی دەستیک رایدەکیشام

بە خۆم نەبوو...

بێ دەست و پێ

بە شوین چارەنووسا ئە کشام!

هاواریکی پر لە نفرەت

وہک زریکە ی رۆحیک لە پر:

هەلدیر ، هەلدیر!

پیلووہ کانم ئازاریکدا راوەستا بووم

رۆحم رەش ، رەش هەلگەرا بوو

دلّ نوقمی خوین

هەردوو چاوم وہک دوو گۆمی لیخن وابوو

بیرەنگ ، بیرەنگ

لە ناو جەرگە ی تەم و مژیکە خەستا بووم!

ئیرە کوئیە ؟

لہ خوّم پرسی!

من چوّن لیّره گیرسامه وه؟

کوانیّ ئه سپ و قه له مه که م؟!

من خوّ به ره و په رو و چه کی ئاسمان ئه چووم؟

به وشه ی تیشک

قسه م له گه لّ شه و ا ئه کرد

دژی زریان و شه خته بووم

سینگم پر بوو له برووسکه

پوّم وه ک پوژ له ناو ده روونما ئه دره وشا

قه له مه که م، به تیشک، به ئاگر

پر ئه کرد!

نامه ے دلدارانم پی بوو

بوّ خوا، بوّ ئاسمان، بوّ سروشت

بوّ باره گای عه شقم ئه برد!

ئیّره کوئیّه؟!

که ی گه یشتمه ئه م هه لّدیّره؟!

چوّن بوو سه رم شوّر ببوو وه به ره و بنار؟

خوّ من بالام به قه د بالای کوستان به رز بوو

چوّن ئه م گیژ و ئه م زریانه هه لیگرم؟

خۆ من گۆمی شه وه زه نغم ئه شله قان به بهردی هاوار!

خهون ئه بينم يان بيدارم

ئه م زه لكاوه كه ی مه به ست و ئامانجم بوو

من دلۆپی خوینی گه شی زامی سینگى نيشتمان بووم

به ره و ده ریا ئه چوو رۆحی وه ك پرووبارم

ئیره كوییه ؟

خهون ئه بينم يان بيدارم ؟



◆ هه زار و دوو هه مین چیرۆکی

شه هرزاد

تۆ لیره چی ده كه ی ؟

ئه ی رۆحی ئاواره و

غه ریب تر له دیجله ؟

به سواری گژه بای دپی كام كاره سات

هاتیت و له به غدا دابه زیت ؟

گویی بگره

له و به ری دیجله وه

لہ دارولخہ لافہ

شریخہ ی شہ لآخ و ہہ رہ شہ ی مردنہ.

دہ زانم

ہہ زار و دوهہ مین چیرۆکی شہ ہرزاد

چیرۆکی ئەوینی کہ سییکہ

کہ خولیای عہ شقیکی ئاروین

سہری پی ہہ لگرت و

قہ راخی دیجلہ ی کرد بہ

ژوانگہ ی فرمیسک و تہ نیایی

چیرۆکی ئەوینی کہ سییکہ

تہ ک " ئەبوونہ واس " ی سہ وداسہر

لہ خہ لۆہ تی شہوانی بہ غدادا

شہرابی دہرد و ژان ئەنۆشن

کاتیکیش سہرخۆش بوون

لہ خہ می غوربہت و فہراق و تہ نیایی

ہیندہ دہ گرین ، ہیند دہ گرین

دہ بن بہ شہ پۆل و

دہ دہن لہ پرووبار و

ئاوێتہ ی ئاو دہ بن!



◆ سخاوت خون

با این زبان سرخ

من قطره‌های آتش را

در انجماد فصل سرد قبیله ریخته‌ام

من قطره‌های آتش را

در اوراق نازک کاغذ

به سینه‌های سیاه فصل

شلیک کرده‌ام!

من قطره‌های آتش را

با واژه‌های سرب

تلفیق داده‌ام!

به حرقی می‌اندیشم

که من نخستین جرقه‌اش باشم



دستانم بزرگ و شاد

سودای حادثه را مشت کرده است

دستانم

در تعمق راه مرگ

مادینه گاو ابر را

تا نشای زندگی

یوغ همت به گرده نشاندهست



مرا به موج خیز حادثه بخوان

مرا به روستای سرخ تاریخ دعوت کن

من از سخاوت خون سرشارم

در من یک بیقرار ایستاده

در من اسب سفر

یال سرخ عزم افشاندست

میخواهم

نقشی به یادگار

به کتاب بزرگ تاریخ بگذارم.



«گه لی یاران»

کاتی مردم ده خیلتان بم
له م غه ریستانه مه منیژن
جهسته ماندووہ خه مریژه کهم بسووتینن
خۆله میسه خه مباره کهم
به ئاوی دیجله بسیپین
دیجله ده مبا بو ئوقیانووس
ده بمه هه لم و ده گه ریمه وه بو ئاسمان
بای زریانیش هه لده کات و
جهسته ی سپی چه شنی هه ورم
ده باته وه بو کوردستان
دلته نگ دلته نگ
له سه ر چاوه که ی ژیانم
چه شنی هه وریکی خه ماژو داده بارم
له کوپستان و له پیده شت و دارستانا
داده بارم توڑقال توڑقال
ژپله موی دل دابه ش ده کهم
به سه ر هه موو کوردستانا

«کوٹائی»

